



PROVENCE
H O M E

Vivre le Luberon





'Living the Luberon life' is above all choosing an environment that allows you to master the art of living in Provence: strolling through a Provençal market, wandering picturesque narrow village streets to marvel at their historical splendour, taking in the sights and sounds of a game of pétanque or sipping a glass of wine with friends on the terrace of the village bistro, shaded by a century-old plane tree.

The aim of this book is to provide you with some suggestions of authentic Luberon experiences that answer the many questions we are often asked:

- What are the most beautiful villages in the area?*
- Is there a Provençal market tomorrow morning?*
- Could you suggest a good restaurant for tonight?*

More than just a guide, this book is an invitation to a week-long journey of discovery: of our villages, our stunning landscapes, our charming properties and our Provençal markets. It's a journey to the land of those men and women who have themselves made the choice to 'live the Luberon life' and to share it with others.

Here, then, is an enchanting week-long itinerary: an incentive to discover our favourite spots... and who knows? Maybe you'll find that magical, authentic place you were looking for just around the bend.





« Vivre le Luberon », c'est choisir l'art de vivre en Provence... flâner sur un marché provençal, partir à la rencontre du patrimoine des villages à travers ses ruelles pittoresques, « écouter » jouer à la pétanque et, au bistro de la place prendre un verre entre amis sur une terrasse ombragée par un platane centenaire.

Nous voulons partager avec vous notre connaissance et notre expérience du terroir et répondre aux questions que vous nous posez régulièrement.

- Quels sont les plus beaux villages aux alentours ?
- Y-a-t-il un marché provençal demain matin ?
- Quels sont vos conseils pour un bon restaurant ce soir ?

Ce livre est plus qu'un guide, c'est mon invitation à une promenade en sept jours, pour découvrir nos villages et la beauté de nos paysages, nos biens de charme et nos marchés provençaux. C'est le plaisir de vous dévoiler des lieux de convivialité et d'authenticité gastronomique, un voyage à la rencontre de ces hommes et ces femmes qui ont fait le choix de vivre le Luberon et de le partager.

Cet itinéraire imaginaire est une incitation à feuilleter nos coups de cœur, et qui sait, au détour d'un chemin, peut-être trouverez-vous ce coin de rêve et d'authenticité que vous êtes venu chercher.



Isabelle Gérault

Présidente de Provence Home

1

Pays de la Sorgue

pages 4 à 13

3

Gordes

pages 24 à 41

2

Cavaillon

pages 14 à 23

4

Oppède

pages 42 à 53



5

Goult

pages 54 à 63

7

Pays d'Apt

pages 72 à 83

6

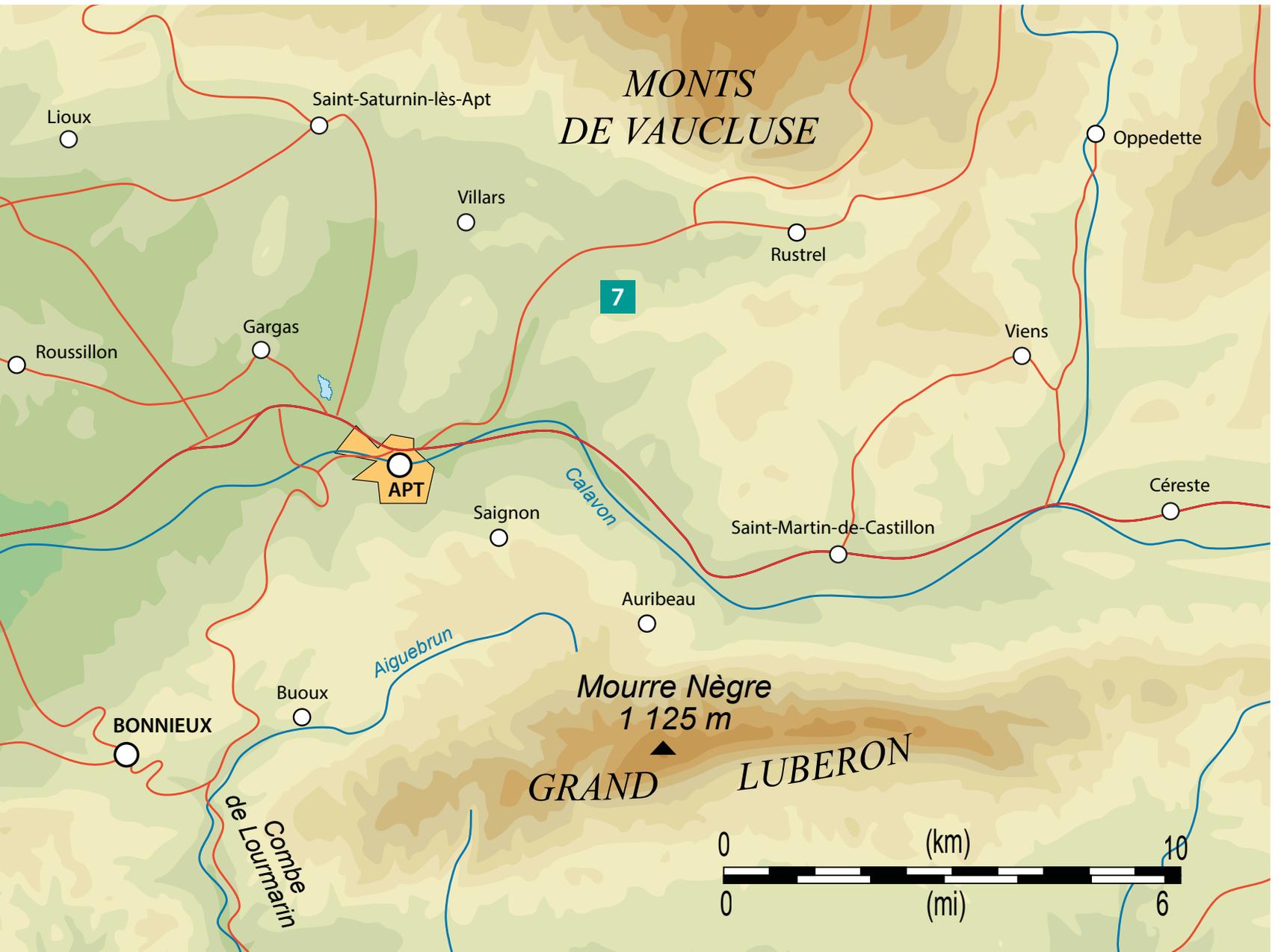
Bonnieux

pages 64 à 71

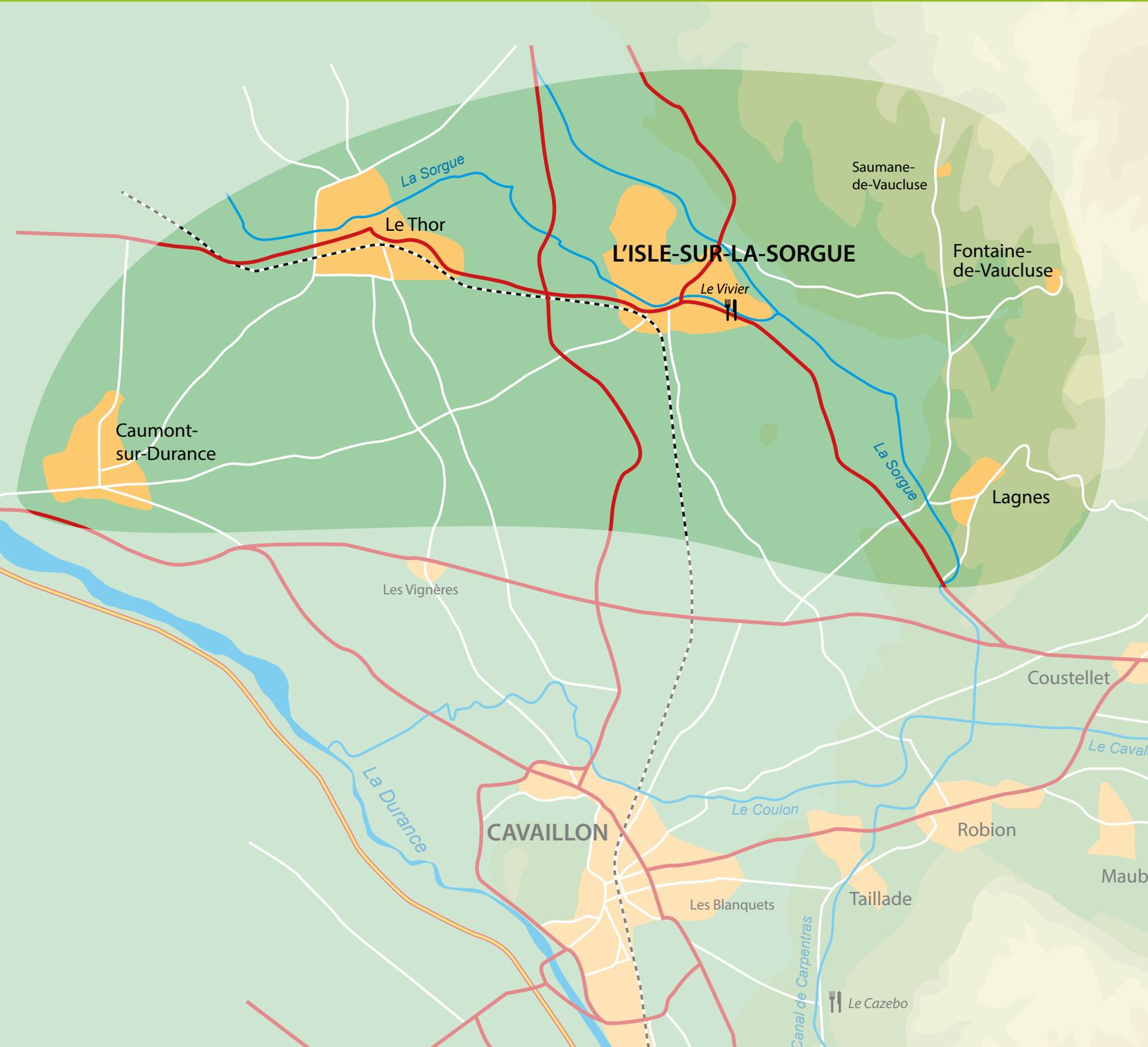


Provence Home

page 84



Pays de Sorgue





DIMANCHE /SUNDAY

MARCHÉ DE L'ISLE-SUR-LA-SORGUE

/ L'ISLE-SUR-LA-SORGUE MARKET

Comme pour le marché d'Apt, sa date de création remonte au XII^e siècle et sa réglementation de 1512. C'est probablement un des plus visités tant la diversité des 200 étals au fil des rues piétonnes se conjugue avec l'architecture de la ville, les bords de la Sorgue et les innombrables boutiques d'antiquaires qui en ont fait sa renommée.

Proposant quantité de produits de terroir ou artisanaux, c'est un incontournable par la dimension et la variété de ce marché, considéré comme le plus animé du comtat Venaissin. Une fois par an se déroule le marché flottant au cours duquel se déroulent des joutes de bateliers aussi mémorables que sympathiques.

Like the Apt Market, the Sorgues Market dates back to the twelfth century, though it wasn't officially registered until 1512. It's no wonder that it is one of the region's most popular markets: its eclectic mix of 200 stalls winds its way along pedestrian roads, blending harmoniously with the town's architecture, the banks of the Sorgue River and the countless antique shops for which the town is known.

Boasting a wide selection of fresh produce and artisanal products, the Sorgues Market is unparalleled both in size and variety, and is considered the market hub of the Comtat Venaissin region.

Once a year, a 'floating market' takes place on the river, during which you'll enjoy an unforgettable jousting match between boatmen.



Le marché de Sorgues a lieu tous les dimanches matin entre 8h et 13h.

Il se trouve dans le centre-ville, avenue du 8-mai-1945, avenue du 11 novembre et cours de la République



The Sorgues Market is held every sunday morning from 8:00 to 14:00.

The market stretches across the entire town centre and extends for over a kilometre along the docks of the Sorgue.



LE VIVIER



800 Cours Fernande Peyre,
84800 L'Isle-sur-la-Sorgue
04 90 38 52 80
www.levivier-restaurant.com

*Le jardin secret en bord
de Sorgue étoilé Michelin*



L'HISTOIRE / THE STORY

Il faut le chercher pour le trouver, ce restaurant caché derrière quelques habitations anonymes. Un peu comme une clairière qui se dévoile au détour d'un chemin, sa terrasse en bord de Sorgue est d'une pure magie bucolique. Fils de restaurateur lyonnais, Patrick Fischnaller a passé quinze ans à Londres, où il a ouvert entre autre, L'Orrery qui obtiendra une étoile Michelin et dont l'épopée londonienne prendra fin au Wolsley sur Piccadilly.

« Ce sont des amis qui m'ont fait découvrir L'Isle-sur-la-Sorgue, je suis tombé sous le charme de cette ville, de ses villages d'antiquaires, de la Sorgue et nous avons décidé de nous y installer. » En juillet 2005 Patrick réinventera Le Vivier avec l'aide de la décoratrice Nono Girard pour en faire un lieu magique. De retour en cuisine, il obtiendra dès 2008 une étoile au Michelin! Passionné de vin et de gastronomie, Patrick vous accueille au Vivier avec décontraction, entouré de son adjoint et sommelier Antoine Santini et du chef de cuisine Romain Gandolphe.

You have to look hard to find this restaurant, hidden behind a few unassuming houses. Then, like a clearing around the bend, its riverside terrace reveals itself in all its bucolic beauty. The son of a restaurant owner from Lyon, Patrick Fischnaller spent 15 years in London, opening, among other restaurants, L'Orrery, which would receive a Michelin star. His London saga concluded with a position at Wolsley on Piccadilly.

"Some friends of mine introduced me to Isle-sur-la-Sorgue. I was totally enchanted by the town, its antique shops, the Sorgue River. We decided to settle there." In July 2005, Patrick took over Le Vivier and, with the help of decorator Nono Girard, transformed it into an enchanting spot.

Only three years later he would be awarded another Michelin star! This avid enthusiast of fine food and wine will bid you a friendly welcome to Le Vivier, flanked by his assistant and sommelier Antoine Santini and Chef Romain Gandolphe.





LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE

/ THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Étoilé Michelin depuis 2008 sans interruption depuis dix ans, la signature du Vivier c'est l'éclectisme de la cuisine traditionnelle revisitée par une touche de modernité et une volonté de démocratisation. Et le succès est au rendez-vous! L'incontournable, le pithiviers de pigeon du comtat aux cèpes et foie gras, simplement exceptionnel ! Le pressé de foie gras et anguille fumée, le dos de bar en vapeur de truffe, asperges de pays vous surprendront délicieusement... Les fromages affinés par des maîtres fromagers de Carpentras, la cave avec Antoine le sommelier, tout est réuni pour vous faire découvrir des produits et des vins régionaux magnifiques, élevés par des vignerons passionnés.
« Et puis, pour tout ce qui est des fruits et légumes, on a tout à portée de main, c'est que du bonheur! »

Having held on steadily to its Michelin star since 2008, the Vivier is known for its eclectic selection of traditional standards revisited with a modern and more accessible touch. And diners approve!

The essential dish is the Comtat pigeon pithiviers, a savoury pie featuring cep mushrooms and foie gras - it's a culinary tour de force! The terrine of foie gras and smoked eel, fillet of sea bass steamed in truffle essence, and the country asparagus are just a few more scrumptious surprises on the menu. Choose from a selection of cheeses aged by the maître fromagers of Carpentras and explore a wine cellar helmed by Antoine, the sommelier - all you need to discover the region's finest products and wines produced by its most dedicated wine-growers.

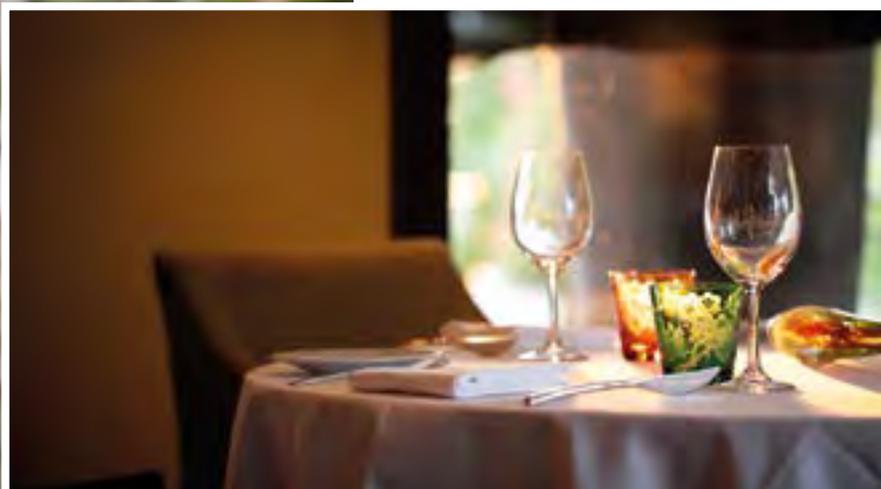
"And as far as fruits and vegetables are concerned, we've got everything right at our fingertips - what a joy!"



Vivre le Luberon en trois mots

“ Contrairement aux vieux clichés sur les provençaux, ici c'est la rencontre et le partage avec des passionnés, l'authenticité des lieux, des hommes, des terroirs, tout cela est mis en résonance au gré des saisons... il suffit de prendre son temps pour le vivre. ”

“ Unlike the old Provençal cliché, living here is all about exchanging and sharing among passionate people, the authenticity of the surroundings, the people, the land - it's all apparent with each changing season ; you just have to slow down to experience it ”





HÔTEL TRÈS PARTICULIER



/ VERY PRIVATE MANSION

Un hôtel particulier d'exception en plein cœur de L'Isle-sur-la-Sorgue avec vue à 360° sur les environs depuis sa grande terrasse tropézienne. Cette bâtisse du XVI^e siècle, d'environ 600 m² habitables est entièrement rénovée avec des prestations haut de gamme, piscine chauffée, toit-terrasse et cour paysagée.

En plein cœur de L'Isle-sur-la-Sorgue, ce lieu incite à la flânerie, à se laisser bercer par le murmure de la Sorgue ou à la contemplation des roues à aubes. Colorée de vert et d'eau, cette ville est traversée de plusieurs canaux alimentés par la Sorgue. L'hôtel particulier, aux portes du Luberon, offre des volumes exceptionnels qui ont été restaurés et les éléments anciens mis en valeur (murs en pierres, niches, plafonds à la provençale, portes en bois, poutres apparentes...).

Un grand escalier à vis, en pierre, dessert à chaque niveau de grandes chambres d'hôtes insolites. Les 6 chambres avec salles de bains (entre 40 et 80 m²) offrent de superbes prestations avec hauteurs sous plafond, baignoire spa, terrasses... Au dernier niveau, l'escalier vous amène sur une surprenante terrasse avec solarium, jacuzzi et pergola qui domine toute la ville de L'Isle-sur-la-Sorgue et la région du Vaucluse. On y contemple les plus beaux couchers de soleil de la région.

An exceptional mansion in the heart of Isle sur la Sorgue, with 360° view of its surroundings. Built in the sixteenth century, the 600-m² living space has been completely renovated to a very high standard, with heated pool, roof terrace and landscaped courtyard. The property is in the heart of Isle sur la Sorgue, the Venice of Provence, where one is lulled by the murmur of the Sorgue, and tempted to wander the many streets lined with waterside restaurants and antiques shops, or merely to watch one of the many water wheels.

The terrace offers a 360° view from which you can admire the north, the Dentelles and Mont Ventoux; to the east, the plateau of Vaucluse, the church and the Luberon; to the south, the Alpilles and west, the plain of the Rhone Valley; and each evening a sunset with magical colours.



Ref:
84010345

L'ISLE-SUR-LA-SORGUE

Surface hab. 600 m²

Terrain 335 m²

DPE / GES: ND



MAS DE CHARME / CHARMING MAS

Magnifique propriété du XVIII^e siècle, toute proche du charmant village de Lagnes, exposée plein sud entre Monts de Vaucluse et Luberon.

Elle offre 500 m² de surface habitable sur un terrain de 6 000 m² paysager, magnifié par ses deux platanes centenaires et sa spacieuse piscine de 17x7 m. Le mas authentique est composé d'une habitation principale de 250 m² habitables et d'un espace dédié à l'activité chambres d'hôtes qui propose également 250 m² de surface habitable.

Beautiful 18th century property, close to the charming village of Lagnes, full sun southern exposed between Vaucluse and Luberon's mountains. It has 500-m² living space on a 6,000-m² landscaped garden with two splendid 100 years old plane trees and a wide 17x7 m swimming pool. This high standing mas includes a 250-m² main accommodation and a 250-m² guest house too.



BASTIDE DE CARACTÈRE

/ CHARACTER BASTIDE

Bastide de caractère restaurée à L'Isle-sur-la-Sorgue, en campagne à quelques minutes de tous commerces, avec une exposition plein sud et un gîte de 100 m².

Le rez-de-chaussée de la maison principale comprend une belle cuisine provençale ouverte sur une salle à manger avec poêle à bois. Un salon ouvert sur la terrasse et un parc arboré. Beaucoup de charme et d'authenticité, avec ses vieilles pierres, poutres apparentes, hauteurs sous plafond, dalles de ciment au sol, volumes...

Restored south-facing character property with 100-m² gîte in the countryside in L'Isle-sur-la-Sorgue, close to local shops.

The ground floor of the main house comprises a lovely Provençal-style open-plan fitted kitchen and dining area with wood-burning stove. The living area opens onto the terrace and the wooded garden. Full of authentic features: traditional stonework, exposed beams, high ceilings, cement flagstone floors, spacious rooms, etc. Attractive farmhouse, ideal for a large family or for a guesthouse business.



Ref:
84010386

L'ISLE-SUR-LA-SORGUE

Surf. hab. 267 m²

Terrain 4 732 m²

DPE: 124(C)

GES: 29(D)



MAJESTUEUX

/ MAJESTIC



Au milieu des fruitiers et vergers de la riche plaine du Vaucluse, la propriété n'est pas isolée mais bénéficie d'un environnement calme et sans nuisance. Le beau parc paysager offre des massifs fleuris, une fontaine, une pergola et une treille en fer forgé sur laquelle court une vigne épanouie.

Le mas du XIX^e est entièrement rénové avec des matériaux de charme et beaucoup de goût. L'esprit du lieu en fait une maison de famille généreuse, spacieuse, élégante et facile à vivre.

Son emplacement est idéal par sa proximité des lieux tels que L'Isle-sur-la-Sorgue, Avignon, Gordes, Saint-Rémy-de-Provence à moins de 30 min de voiture.

Surrounded by the fruit orchards of the plentiful Vaucluse plain, the house's location is peaceful and nuisance-free, without being isolated.

The beautiful landscaped garden features flower beds, a fountain, a pergola and a wrought iron trellis along which runs a vine.

19th century Provençal farmhouse (mas), fully renovated with great taste and materials of character. The spirit of this spacious, comfortable and elegant property makes it an excellent large-family house.

The property has an ideal location under 30 minutes drive from L'Isle-sur-la-Sorgue, Avignon, Gordes, and Saint-Rémy-de-Provence.

Every detail has been intended with moments of relaxation and sharing by the water in mind.

The property has a sizeable garage, a caretaker's dwelling and several terrace areas shaded by ancient plane trees.



Ref: 84010499

LE THOR

Surface hab. 420 m²

Terrain 5000 m²

DPE: 177(D) / GES: 50(E)



Cavaillon

et ses environs





LUNDI / MONDAY

MARCHÉ DE CAVAILLON

/ CAVAILLON MARKET

Le marché de Cavaillon est ancien et a pris son essor au XIX^e siècle avec le fameux melon de Cavaillon. Il était, à cette époque, un marché important qui rayonnait dans toute la France par ses cultures maraîchères locales reconnues pour leur qualité.

Aujourd'hui ce marché haut en couleurs est toujours un lieu privilégié pour trouver des produits locaux de qualité. Avec plus de 200 exposants, vous y trouverez aussi bien des primeurs, des commerces de bouche, des réalisations artisanales que des produits biologiques ou naturels.

Dating back to the mid-nineteenth century, the historic Cavaillon Market owed its early success to the famed Cavaillon melon. In those days, the market supplied all of France with fruits and vegetables from the region, recognised for their superior quality.

Today, this vibrant and picturesque market remains the ultimate destination for quality local products. As you stroll by over 200 stalls, you'll find everything from fresh produce and prepared foods to artisanal creations and organic or all-natural products.

Le marché de Cavaillon a lieu tous les lundis de 6h à 13h.



Il est localisé dans le centre-ville : Place François-Tourel, Cours Bournissac, Rue Perdiguiet, Place aux herbes, etc.

The Cavaillon Market is held every Monday from 6:00 to 13:00.

It is spread across the town centre: Place François Tourel, Cours Bournissac, Rue Perdiguiet, Place aux Herbes, etc.



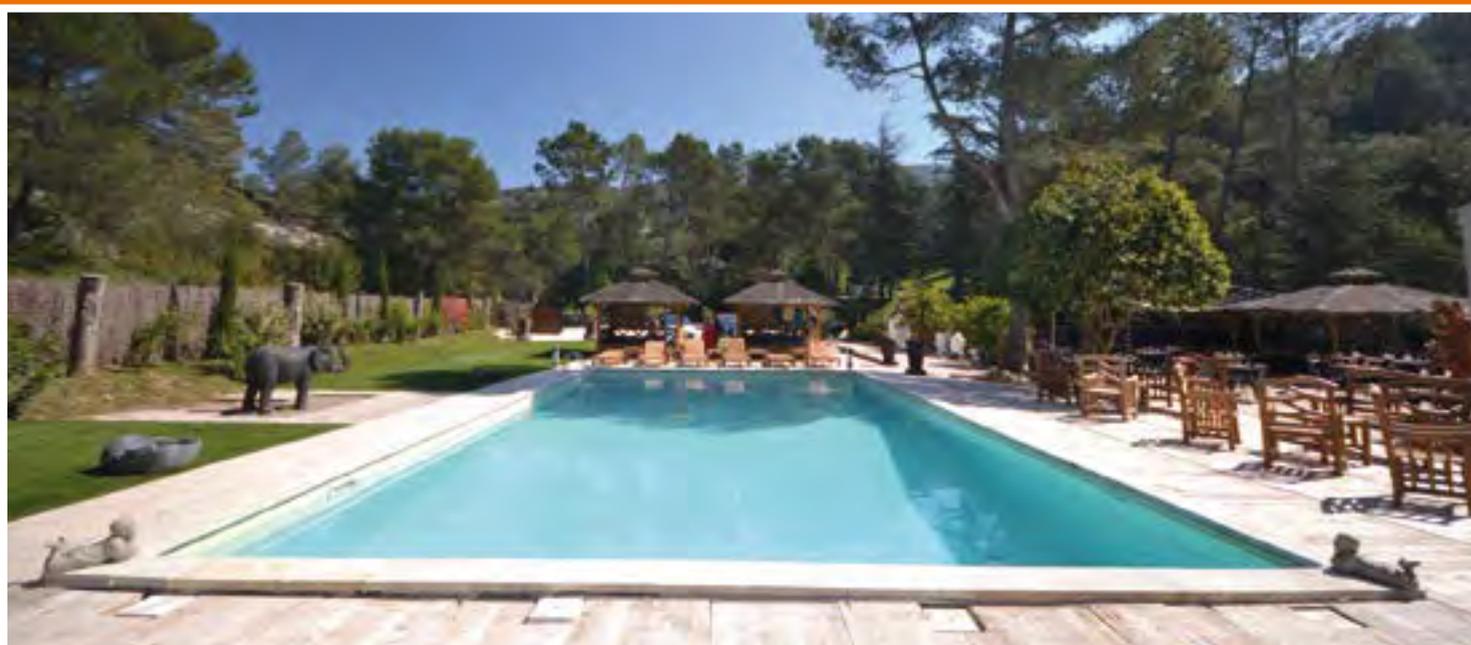
LE GAZEBO



468 Chemin de Vidauque
84460 Cheval-Blanc
04 90 04 05 82

www.facebook.com/legazebo/

Bali made in Provence



L'HISTOIRE / THE STORY

« Je suis musicien, et c'est un ami musicien, Michel Prat, qui m'a fait découvrir cet endroit il y a dix ans ».

Ce « spot », niché au creux d'une pinède aux pieds du Luberon, quelque part entre Cheval Blanc et Vidauque, était le lieu branché des Cavaillonnais des années 2000. Puis ce fut l'oubli jusqu'à l'abandon total pendant trois ans pour finir en zone de squatters. « J'ai voulu recréer un lieu magique, mariant le charme de la Provence et l'exotisme balinais, aller à la plage, profiter entre amis, manger des tapas, faire de la musique, bref profiter de la vie! » nous confie Nounours, le nouveau propriétaire.

Avec ses enfants, Amélie et Barnabé, une poignée de copains et d'artisans, terrassiers, maçons, pépiniéristes, décorateurs... venus lui prêter main forte, ils ont réussi le pari insensé de trans-

former ce qui n'était plus qu'une malheureuse décharge en un lieu magnifique. Surtout de lui redonner une âme, celle de la convivialité, du bien vivre et de la décontraction... tout ça en cinquante-cinq jours!

Ici tout est venu par containers de Bali, chaque gazebo, chaque table, chaise, parasol, statue et tous les objets de décoration ont été choisis sur place à Bali, le résultat est bluffant!

"I'm a musician and I found out about this place from another musician ten years ago."

Tucked away in a pine forest abutting the Luberon between Cheval Blanc and Vidauque, this trendy spot was a haven for Cavaillon's hip set in the early 2000s. Then it closed and, left to ruin for three years, turned into a squatter settlement.

"I wanted to recreate a magical place that combined the charm of Provence with the exotic pleasures of Bali: going to the beach, hanging with mates, eating tapas, making music... you know, living it up!" Nounours, the new owner, tells us.

With the help of his children, Amélie and Barnabé, and a handful of friends and craftsmen, pavers, bricklayers, plant experts and decorators, he pulled off the impossible and transformed a forlorn wasteland into a splendid paradise. And most of all, he restored the site's character as a warm and inviting spot, full of relaxation and good living - and all in just 55 days! Each gazebo, table, chair, parasol, statue and all decorative items were picked out in Bali and then shipped off to France. The result is astounding!



LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE

/ THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Le Gazebo c'est aussi une rencontre avec Christophe Martino, ancien de chez Prévot qui s'est retrouvé au piano. Ouvert depuis juin 2016, le Gazebo a déjà conquis une clientèle de connaisseurs, d'amateurs de tapas espagnols ou indonésiens. Ici, on mange avec les doigts et ce qu'on mange est délicieux. Thon cru mariné, brochettes au saté, pad'taï... se conjuguent avec les produits du moment, melon, pastèque, fraise, abricot, pêche...

Quant à la carte des cocktails, elle déborde comme un plateau de fruits d'été!

Du brunch jazz du dimanche matin aux soirées « Magic » en semaine, ceux qui connaissent Nounours le jazzman de la Bergerie à Maubec savent à quoi s'attendre, pour les autres... à découvrir, ambiance garantie!

Since opening in June 2016, Le Gazebo has already won over an 'initiated' clientele with a hankering for Spanish and Indonesian tapas. Here, you eat with your fingers - and the food is delicious. Dishes like raw marinated tuna, Satay kebabs and Pad Thai are enhanced by seasonal fruits and vegetables: melon, watermelon, strawberries, apricots, peaches and more. And the cocktail menu is as copious as a summer fruit platter!

From a Sunday jazz brunch to magic nights during the week, those who know Nounours from his jazz gigs at La Bergerie in Maubec know what to expect. The rest of us will just have to find out for ourselves! Great Ambiance Guaranteed!



Vivre le Luberon en trois mots

“ La magie des lieux et des rêves, l'amitié, le partage...
c'est une terre qui ne sourit qu'aux passionnés! ”

“ The magic of the surroundings, of dreams, friendship and sharing...
It's a place that only smiles upon passionate people! ”



MAS PROVENÇAL

/ PROVENÇAL MAS



L'entrée de la propriété se fait par un portail en fer forgé, l'allée est bordée de cyprès.

Le terrain est composé d'un verger à l'arrière du mas et d'un magnifique jardin paysager à l'avant. Ces deux jardins sont séparés par un sous-canal du ^{XI}^e siècle, Canal Saint-Julien, bordés de noisetiers. Ce sous-canal fournit de l'eau de mars à novembre, pour le système d'arrosage automatique. Dans un endroit calme et rural, mais pas isolé, la propriété est idéale pour une maison de famille. Un authentique mas provençal, plein Sud, avec 6 chambres, 5 salles de bains et une vue imprenable, au cœur du Luberon. Le Mas, construit en 1848, offre 280 m² de surface habitable et de nombreuses caractéristiques originales.

The Mas is entered via the wrought iron gates, down the cypress-lined driveway,

The land is divided into two, an orchard to the front of the Mas, and beautiful landscaped gardens to the rear. These two gardens are separated by a sous-canal of the 12th century Canal St-Julien, bordered on both sites by a hazel hedge. This provides water from March to November, for the automatic watering system.

In a quiet rural location, yet not isolated, the property is ideal as a family home.

Ref: 84010442

CAVAILLON

Surface hab. 280 m²

Terrain 6470 m²

DPE: 169(D) / GES: 50(E)







Ref:
84010134

CAVAILLON

Surface hab. 400 m²

Terrain 1 Hec

DPE: 102(C) / GES: 31(D)



MAS DE CHARME / CHARMING MAS

En Campagne, entre l'Isle-sur-la-Sorgue et Cavaillon, très beau mas rénové avec une décoration soignée et des matériaux anciens. Cette propriété est dotée d'un parc d'un hectare orienté plein sud agrémenté d'une piscine 15x5 m, de champs d'oliviers et de prairies irriguées par l'eau du canal.

Spacieux et confortable, ce superbe mas a bénéficié d'une rénovation récente avec la mise en valeur de ses volumes, de grandes pièces de réception, une salle de cinéma pour une habitation très haut de gamme avec des matériaux nobles et contemporains comme la pierre, le béton ciré, les poutres apparentes, les plafonds provençaux...

In the country side, between l'Isle-sur-la-Sorgue and Oppède, facing Luberon's mountain, beautiful renovated mas, decorated with taste with old materials on a 400-m² living surface on a one ha park with southern full sun exposure.

The mas is spacious and comfortable and benefited from newly renovation, enhancing volumes, large reception rooms, a film projection room. It's a very high quality accomodation with noble materials as stone, French provençal-like beam ceilings. Bedrooms are large (between 15 and 28-m²) for each intimacy. The garden has a nice swimming pool with a 180° view on Luberon.

BASTIDE EN PIERRES

/ STONE BASTIDE

Ref:
84010251

CAVAILLON

Surface hab. 230 m²

Terrain 2443 m²

DPE: 229(D) / GES: 68(F)

Un majestueux portail en fer forgé vous accueille dans cette propriété qui s'étend sur un jardin de 2400 m² arboré et fleuri, autour de la bâtisse en pierre. Implantée dans un lieu privilégié, cette propriété est située au cœur d'un environnement naturel de toute beauté, au calme sans être isolée et à proximité de toutes les commodités.

Situated in charming residential area on Saint-Jacques hill, this property is in the middle of a splendid natural environment where you can enjoy an absolute calm with gentle neighbours mainly families. You get into the property through a nice forged iron gate.



PROPRIÉTÉ CONTEMPORAINE / CONTEMPORARY PROPERTY



Dans un domaine privé à vendre, propriété d'exception dans le parc naturel régional du Luberon, au calme, sans nuisance, avec vue sur un terrain paysager avec piscine.

Cette maison d'architecte d'environ 350 m² de surface totale, bâtie en 1972, propose des volumes, des hauteurs de plafonds et la luminosité des grandes ouvertures.

In a private estate, exceptional property in the natural regional park of Luberon, in a peaceful and with no disturbance site, with a view.

his architect designed house of approx 350-m² total surface, built in 1972, offers nice volumes, high ceiling, wide windows and luminous spaces.

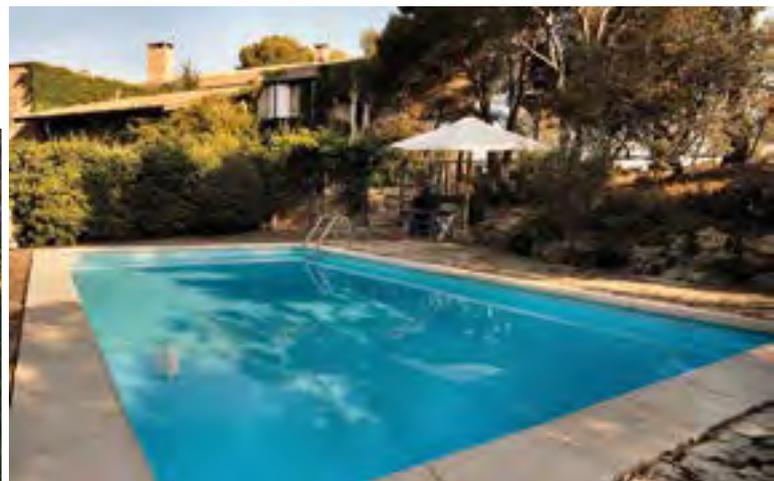
Ref: 84010161

TAILLADES

Surface hab. 290 m²

Terrain 4 000 m²

DPE: 72(B) / GES: 2(A)





MAS RESTAURÉ / RESTAURED MAS

Très beau mas du XIX^e siècle, entièrement restauré et d'esprit résolument contemporain. Sur 4,7 hectares avec bel espace pelousé clos de 16 000 m² avec piscine de 19,5 m de long.

Ce mas offre 6 chambres, 3 salles de bains et de grands volumes de vie très lumineux. Prestation haut de gamme.

Very beautiful mas of the XIX^e century, completely restored and resolutely contemporary. On 4.7-hectares, with beautiful closed grass space of 16,000-m² and swimming pool of 19.5 m length. This mas contain 6 rooms, 3 bathrooms and very big bright volumes of life. Service top of the range.



Ref:
84010573

CAVAILLON

Surface hab. 400 m²
Terrain 4,7 Hec.
DPE: 158(D) / GES: 48(E)



Gordes

et ses environs





MARDI /TUESDAY

MARCHÉ DE GORDES

/GORDES MARKET

C'est un marché typiquement provençal, avec de délicieux produits de saison et des produits locaux. Herbes, fromages, lavande, savon, viande, fruits et légumes: prévoyez deux sacs supplémentaires! C'est un marché fourni avec une centaine d'exposants.

Ce marché peut être sur le chemin de sites exceptionnels à visiter comme le village des Bories ou l'abbaye de Sénanque.

Here you'll find a quintessentially Provençal market, boasting delicious seasonal produce and local specialities: herbs, cheeses, lavender, soaps, meat and fresh fruits and vegetables. Plan on bringing a few extra bags! Featuring around one hundred stalls, the Gordes Market is always brimming with selection.

It's also a perfect stopover en route to such spectacular sites as the Village des Bories or the Sénanque Abbey.

Le marché de Gordes a lieu le mardi dans la matinée.



Il est localisé place Genty-Pantaly, aussi appelée place du Monument.

The Gordes Market is held every Tuesday morning.

It is located at Place Genty Pantaly, also called Place du Monument.

LE VIEUX BISTROT

Maître restaurateur et
Vaudois cœur fidèle



70 Grand Rue
84220 Cabrières-d'Avignon
04 90 76 82 08
www.facebook.com/vincentlanelme/



L'HISTOIRE / THE STORY

« Cabrières c'est le village de mon enfance, géographiquement le mieux placé dans le triangle d'or du Luberon, le moins connu et le plus beau! ». « Après avoir travaillé dans l'automobile pendant quelques années, un jour je me suis dit, ce n'est pas mon métier! » Aussi quand l'opportunité se présente il rachète le Bistrot de Michel, le fameux bistrot célébré par Peter Mayle dans *Une année en Provence* et se lance dans l'aventure. Ce bistrot existe depuis 1748, il y a une âme, une ambiance particulière dans cette salle magnifique où l'on aime se réfugier l'hiver, bien au chaud. L'été on optera pour la terrasse, à l'ombre légère de la pergola et le doux bruissement de la fontaine. « C'était un vrai pari, celui de faire venir des clients autres que les "avertis", résister à la saisonnalité, en faire un vrai lieu de convivialité et de partage toute l'année. On a ouvert il y a quatorze ans, et chaque année, il faut se réinventer! »

"Cabrières is the village of my childhood, perfectly situated in the Luberon's 'Golden Triangle'; it's the best-kept secret... and the most beautiful!"

"After a few years working in the automotive industry, one day I thought, This isn't my calling!" And so, when the opportunity arose, he bought up Le Bistrot de Michel, the famous restaurant immortalised by Peter Mayle in his memoir, A Year in Provence, and embarked on a new adventure.

In operation since 1748, this old bistro has a soul; a certain ambiance reigns in the stately dining area where patrons happily take shelter on cold winter days. In the summertime, though, they opt for the terrace, where they sit in the light shade of the pergola beside a murmuring fountain.

"It was a real gamble: attracting new customers, overcoming seasonality, creating a warm and inviting year-round spot. We first opened 14 years ago and every year we have to reinvent ourselves!"



LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE

/ THE GASTRONOMIC SIGNATURE

« Les produits du terroir et les saisonnalités sont au cœur de notre démarche, car il n’y a pas de cuisine qui ne commence par la qualité des produits » glisse Vincent, Maître restaurateur depuis 2010, qui place la convivialité et l'accueil à égalité avec le contenu de l'assiette. Ici c'est le royaume des grillades, mentions spéciales à la côte de bœuf maturée 10 jours au sel de l'Himalaya, au magret de canard en croûte en cuisson lente... des cocktails, de la truffe déclinée en saison, une carte de plus de 100 vins sélectionnés. Tout est réuni pour passer un moment de détente entre amis.

"Local produce and seasonal products are at the heart of our approach, because a dish is only as good as the quality of its ingredients", says Vincent, Maître Restaurateur since 2010, for whom a warm, welcoming atmosphere is as important as the food that is served.

This is the kingdom of grilled meat (special mention to the prime rib with sautéed potatoes, the slow-cooked duck breast fillet en croûte, etc.), cocktails, seasonal truffle offerings and a wine menu boasting over 100 wines: ideal conditions for a relaxing meal with friends.

Vivre le Luberon en trois mots

“ Le Luberon c’est le cœur du pays Vaudois, c’est la densité de la lumière et des couleurs, la beauté des paysages, l’authenticité des villages et de leur histoire. Ici, c’est comme cette vigne vierge, je m’y suis attaché, j’y suis ancré... c’est ma vie ”

“ The Luberon is the heart of Vaudois country ; there’s the intensity of the sunlight and the colours, the beauty of the landscapes, the authenticity of the villages and their history.. I’m like creeping ivy here, I’m stuck to this place, I’m anchored to it... It’s my life. ”



INTIMITÉ ET TRANQUILITÉ

/ PRIVACY AND TRANQUILITY

Nichée à flanc de colline au-dessus du village de Murs, au cœur du Luberon, cette magnifique propriété offre environ 11 hectares de terrain, avec charme provençal, authenticité, intimité et tranquillité.

La propriété est composée du mas principal, d'une bastide du XVIII^e siècle et de deux maisons d'amis. Le domaine offre une vue imprenable sur les plaines et les monts du Luberon. La piscine à débordement complète ce lieu, l'un des plus exceptionnels de la Provence.



This exceptional Provencal country estate nestled in the hillside above the village of Murs, in the heart of the Luberon. This beautifully presented estate, set in 35 acres of woodland, offers authentic Provencal charm, total privacy and complete tranquillity.

Consisting of the main farmhouse, an 18th century hunting lodge, and two cottages, the estate offers an unparalleled view over the Luberon, in one of the most exceptional areas of Provence.

Ref:
84010419

MURS

Surface hab. 667 m²

Terrain 11 Hec

DPE / GES: ND





LE TRÉSOR DES BORIES

/ STONES SHELTERS' TREASURE



Propriété lumineuse en position dominante avec vue, plein sud, sur le Luberon. La maison propose une architecture contemporaine. De grands espaces accueilleront vos réceptions avec salon ouvert de 60 m² sur terrasse panoramique, grande cuisine semi-professionnelle et 4 chambres en suite.

Les appartements privatifs sont composés d'une suite parentale avec salon, bibliothèque, chambre, salle de bain et terrasse privative. Cette propriété recèle un trésor: deux bories classées dont l'une de plus de 25 m² sous 4 m de hauteur aménagée en chapelle.

Luminous property with a full sun exposure and a view on the Luberon. Large living spaces will welcome your receptions with a 60-m² lounge opened on a panoramic terrace a semi professional kitchen and 4 master bedrooms. The private parts have a en suite parent room with a lounge, a library, the bedroom, a bathroom and a private terrace.

Another wing of the property has 5 independent bedrooms with 3 shower rooms. A kitchen for guests, a workshop a garage canopy complete this very nice building. Outside, you will appreciate a swimming pool, a pool house and a sauna. The garden is full of olive trees, oaks, fruit trees with an aromatic and vegetable garden.



Ref:
8401075

GORDES

Surface hab. 282 m²

Terrain 5693 m²

DPE: 270(E) / GES: 81(G)



FACE AU LUBERON

/ FACING LUBERON'S LANDSCAPE



Ref:
84010473

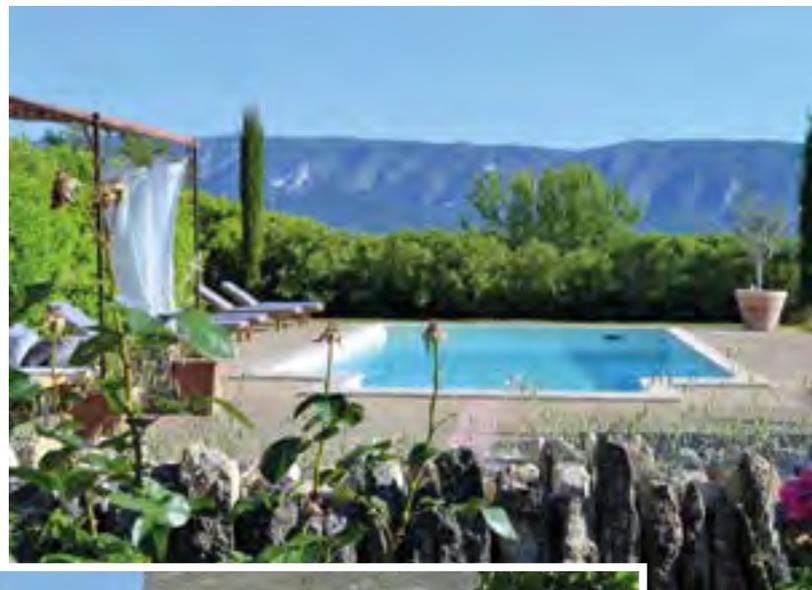
CABRIÈRES D'AVIGNON

Surface hab. 252 m²

Terrain 6161 m²

DPE: 146(C) / GES: 32(D)

Mas restauré dans un charmant hameau situé à quelques minutes de tous commerces, face au Luberon avec une exposition plein sud. Une belle cour intérieure protège le mas avec un mûrier platane, une fontaine, un adorable pigeonnier aménagé en bureau. Mas de charme idéal pour une grande famille ou pour y exercer une activité d'accueil.



South-facing restored Provençal farmhouse (mas) overlooking the Luberon in a pleasant hamlet, close to local shops. The farmhouse is protected by a lovely inner courtyard with mulberry-plane tree, fountain and a charming dovecote converted into an office. Attractive Provençal farmhouse, ideal for a large family or for a guesthouse business.



GARRIGUE TRANQUILLE / QUIET GARRIGUE



Ref:
84010377

MURS

Surface hab. 123 m²

Terrain 750 m²

DPE: 246(E) / GES: 13(C)



Située dans un paysage de garrigue vallonné et calme, idéal pour les balades à pied ou à bicyclette, entre le pays du Ventoux et la vallée du Luberon, cette propriété de charme se situe à l'entrée d'un hameau.

Terrain clos de murets de pierres sèches, très bien paysager, avec grandes terrasses, très belle piscine traditionnelle de 12x6 m chauffée avec fontaine à débordement.

Set between the Pays de Ventoux and the Luberon valley the countryside is ideal for walking and cycling, offering peace and quiet.

The beautifully landscaped gardens are enclosed by dry stone walls, with large terraces, a traditional heated concrete pool of 12x6 m, with electric shutter and cascading fountain.





UN LIEU D'EXCEPTION / EXCEPTIONAL PLACE



Ref:
84010405

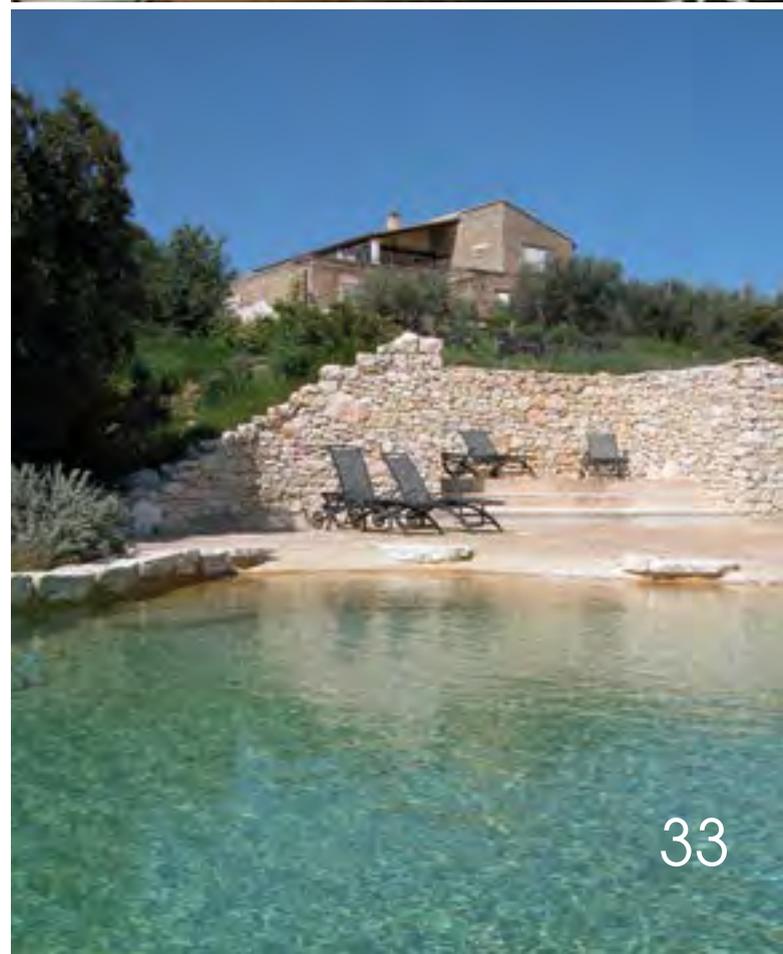
GORDES

Surface hab. 450 m²
Terrain 1,1 Hec
DPE: 185(D) / GES: 41(E)

Tout proche de Gordes, au calme, sans être isolé, vous pourrez apprécier dans un cadre verdoyant les espaces terrasse, salon d'été, piscine et jardin bucolique. La propriété est située sur les hauteurs de Gordes, à 2 km du centre du village, au calme, dans la garrigue provençale. Elle offre une vue panoramique exceptionnelle sur le Luberon, la vallée et le village de Gordes. Superbe piscine 15x7 m chauffée et à débordement.

An exceptional property, in a dominant position with an unobstructed view of the Luberon and the surrounding villages. This luminous property, of approximately 450-m² habitable space with 1.1-hectare stretch of landscaped grounds, is ideal as B&B.

The property is located on the heights of Gordes, 2km from the village centre, in a quiet, Provencal garrigue. It offers an exceptional panoramic view of the Luberon, the valley and the village of Gordes. There is also a superb heated infinity swimming pool of 7x15 m.





ENTRE CHÊNES ET LAVANDES / BETWEEN OAKS AND LAVANDERS



Cette propriété entièrement close, est composée de plusieurs restanques comprenant la bâtisse et sa belle terrasse, un espace piscine avec pool-house, cuisine d'été et un grand jardin en contre-bas planté d'oliviers. Belle construction de 1998, comprenant une belle entrée, deux salons spacieux avec cheminée et grandes baies vitrées, une salle à manger avec cheminée double foyer, cuisine américaine équipée, deux chambres avec salle d'eau en suite.

The property are made up of various levels and comprise the house with a lovely terrace, a pool area with pool house fitted out as a summer kitchen, paved decking and a large garden below planted with olive trees. The property comprises a lovely entrance hall, two spacious living areas with fireplace and large bay windows, a dining room with double-sided fireplace, fitted open-plan kitchen and two en-suite bedrooms with shower.

Ref:
84010524

CABRIÈRES D'AVIGNON

Surface hab. 220 m²

Terrain 1960 m²

DPE: 116(C) / GES: 32(D)



CALME ET ÉLÉGANCE

/ QUIETNESS AND ELEGANCE



Beaucoup de charme et de confort pour cette maison de 230 m² de plain-pied. Elle est composée d'une habitation principale comprenant un vaste séjour avec cheminée, une cuisine équipée, un beau bureau, 3 chambres et un studio indépendant de 50 m².

Charming 4 bedroomed property of 230-m², recently renovated and located in the most sought after area of the village of Cabrières d'Avignon. The building consists of a main part with three bedrooms and a large living room and a studio of 50-m² with a 4th bedroom. The house, facing south overlooking the Luberon, enjoys a plot with swimming pool and out-building.



Ref:
84010367

CABRIÈRES D'AVIGNON

Surface hab. 223 m²

Terrain 2280 m²

DPE: 175(D) / GES: 6(B)





CALME ABSOLU / ABSOLUTE CALM

Au calme absolu, ce mas, avec une vue panoramique et une position dominante, offre tout ce que l'on attend de sa maison en Provence. Le terrain est bordé de murets de pierres sèches, avec végétation méditerranéenne de cades, oliviers, pins et chênes verts.

Bel espace piscine, sur le côté Est de la propriété, avec plages dallées, pool-house et bassin de 15x8 m.



Ref:
84010453



GORDES

Surf. hab. 273 m²
Terrain 5100 m²

A 6 bedroomed converted bergerie, with stunning views over the Luberon, offering peace and quiet, without being isolated... The landscaped garden is bordered by dry stone walls, is planted with Mediterranean plants including juniper, olive trees, pines and holly oaks.

To the east side of the property is a beautiful pool area, with the large courtyard to the front of the bergerie, an ideal place to relax and entertain family and friends.

MAISON COMTEMPORAINE / STONE CONTEMPORARY HOUSE

L'architecture contemporaine de la bâtisse offre de beaux volumes ouverts et tournés vers le jardin. Le salon de plus de 50m² est composé de plusieurs espaces à thématique hiver ou été donnant sur la terrasse ombragée.

The contemporary architecture of the building offers large living spaces opened on the garden. The lounge is more than 50-m² has several winter or summer like decoration going onto a sheltered terrace.

Ref:
84010147



GORDES

Surf. hab. 200 m²
Terrain 2700 m²
DPE: 325(E)
GES: 20(C)





Ref:
84010406

CABRIERES D'AVIGNON

Surface hab. 280 m²
Terrain 456 m²
DPE: 189(D) / GES: 51(E)

COEUR DE VILLAGE / VILLAGE HOUSE

Dans un charmant village du Luberon, cette maison authentique datant du XIX^e a été entièrement restaurée pour offrir de beaux volumes et du confort intérieur. Elle dispose d'une cour intérieure révélant un jardin avec piscine /pool-house.

An authentic 19th century stone house, in a charming village in the Luberon, with garden, pool, pool house and parking. In total privacy, without being isolated, this property offers a courtyard with terrace and swimming pool.

MAISON DE MAÎTRE / MASTER'S HOUSE

A proximité d'un hameau, entouré de vignes et d'arbres fruitiers, cet ancien relais de poste du XVII^e offre tout ce que l'on attend de sa propriété en Provence.

Le corps principal du bâtiment est composé d'un espace réception avec un salon de 80 m². Une grande cuisine ouverte et traversante crée un lien de convivialité entre les bâtiments.

Next to a hamlet, surrounded by vineyards and fruit trees, this old 17th century coaching inn, is full sun southern exposed and offers everything you can expect from a property in Provence.

There is a reception lounge room, a long kitchen linking the buildings creates a friendly place.



Ref:
84010296

GORDES

Surface hab. 363 m²
Terrain 1400 m²
DPE: 106(C) / GES: 4(A)





Ref:
84010563

GORDES

Surface hab. 162 m²
Terrain 3 058 m²
DPE: 244(E) / GES: 14(C)

Au calme absolu, cette maison est située dans un quartier résidentiel très agréable à 2 km du centre du village.

Une terrasse court le long de la façade Est et Sud de la maison et offre une très belle vue sur un jardin bucolique et verdoyant en contre-bas et sur la belle piscine de 5 x 10 m avec espace pelousé et plages dallées.

Propriété idéale pour des personnes désirant mettre leur propre goût dans une maison située dans un environnement paisible et résidentiel, entourée par la nature.

In a quiet environment, this house is full south situated, in a residential area very pleasant to 2 km of the center of the village.

A terrace runs along the East and South facade of the house and offers a very beautiful view on a bucolique and green garden. There's also a beautiful swimming pool of 5 x 10 m with grass and paved beaches.



PROPRIÉTÉ CACHÉE / HIDDEN PROPERTY

CHARME ET LUMINOSITÉ / LIGHT AND CHARM



Ref:
84010539

GORDES

Surface hab. 174 m²
Terrain 1,7 Hec
DPE: 169(D) / GES: 33(D)

Cette propriété est au calme sans être isolée. Vue panoramique sur le Luberon, proche de Gordes. Une grande terrasse dallée en pierres de Ménerbes entoure la maison d'est en ouest. Elle est propice à la détente et aux moments de partage entre amis en toute intimité. Beaucoup de charme et de luminosité pour cette maison construite en 1980/81 de façon traditionnelle avec une architecture très moderne pour l'époque.

In a beautifully peaceful location, this dominant property with panoramic views provides all that you could want from a house in Provence. A large Ménerbes stone-paved patio runs around the house from east to west. Overlooking the pool area below, it is an ideal place to relax and chat privately with friends. Traditionally-built in 1980/81, the house is very light and full of charm. The architecture is very modern for the period.



GARRIGUE AUTHENTIQUE

/ AUTHENTIC GUARRIGUE



Un paysage de garrigue authentique avec bories, murets de pierres sèches, chapelle, terrasses aménagées autour de bosquets de chênes verts et un spectaculaire lac creusé dans la roche et aménagé en grande piscine naturelle avec ponton et plages en bois. Beaucoup de charme, de caractère et d'exigence, avec des matériaux purs et simples avec vieilles pierres, voûtes et sols de pierres de Ménerbes. Propriété familiale avec vues panoramiques spectaculaires, au cœur d'une nature vierge et authentique, à quelques minutes de tous commerces.

Ref: 84010448

GORDES

Surface hab. 450 m²

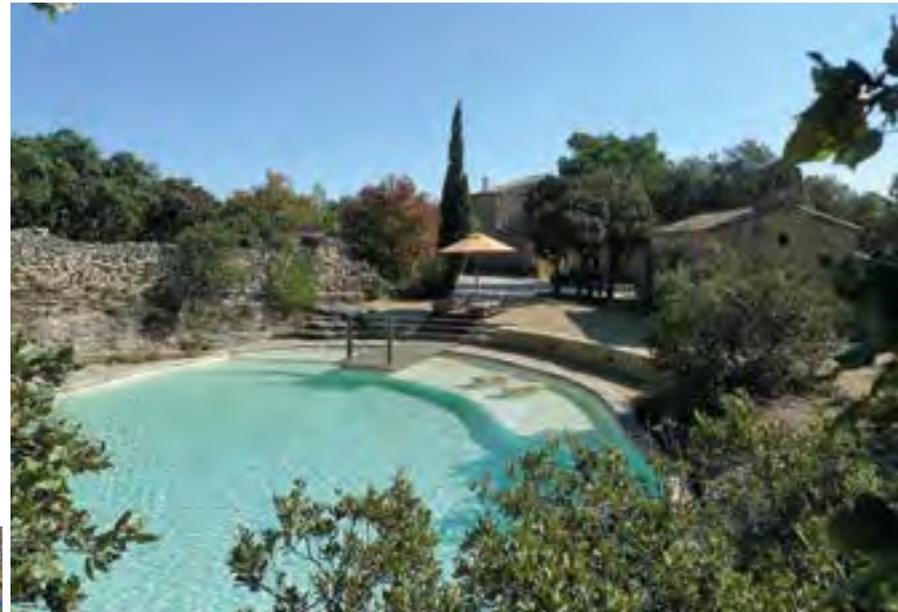
Terrain 1,4 Hec

DPE: 107(C) / GES: 24(D)

A landscape of authentic garrigue with bories, dry stone walls, chapel, terraces arranged around groves of holm oaks, and a spectacular natural pool dug in the rock with pontoon and decking.

Exuding charm and character, with original materials, old stones, vaulted ceilings and floors of Ménerbes stone.

A superb family home with updated features, spectacular panoramic views, in a completely natural environment, yet only a few minutes from all shops valley and the village of Gordes. There is also a workshop, and a superb heated infinity swimming pool of 15x7 m.





MAS MODERNE EN PIERRE

/ MODERN STONE MAS



Au calme, sans être isolé, avec vue panoramique sur le Luberon, à distance à pieds des commerces. La maison est exposée au sud sur un terrain boisé de 5100 m², elle regarde le Luberon au-dessus d'une mer de feuillage de chênes et de cèdres.

Construite en 1992, elle est composée de deux parties distinctes reliées entre elles par un magnifique patio couvert aménagé en salon d'été propice à la détente et aux moments de convivialité entre amis ou en famille, en toute intimité.

Ref:
84010413

CABRIERES D'AVIGNON

Surface hab. 250 m²

Terrain 5100 m²

DPE: 220(D) / GES: 11(C)

Without being isolated, property with panoramic views over the Luberon, a stone's throw away from the village shops. The house faces south and overlooks Luberon, on a landscaped ground of 5100-m², above a sea of foliage of oak and cedar. Built in 1992, the property consists of two parts, connected by a magnificent covered patio with kitchen and summer room, ideal place to relax with friends and family in privacy.

FLEURS, FONTAINE ET PERGOLA

/ FLOWERS, FOUNTAIN AND PERGOLA

Beau jardin paysager sur le devant de la maison, avec massifs fleuris, fontaine, pergola et treille en fer forgé sur laquelle court une vigne. Une grande cour à l'arrière de la maison permet de stationner plusieurs véhicules et donne accès à l'entrée de la maison, au jardin côté sud et au garage. La grande terrasse dallée face à la piscine est propice à la détente et aux moments de partage entre amis en toute intimité.

The beautiful landscaped garden to the front of the house has flower beds, fountain, pergola and wrought iron trellis with vine.

To the rear of the house is a large courtyard allowing parking for several vehicles, giving access to the entrance of the house, the south-facing garden and garage.

The swimming pool, 10x5 m is heated by heat pump and equipped with an electric roller shutter.

Ref: 84010452



GORDES

Surface hab. 260 m²

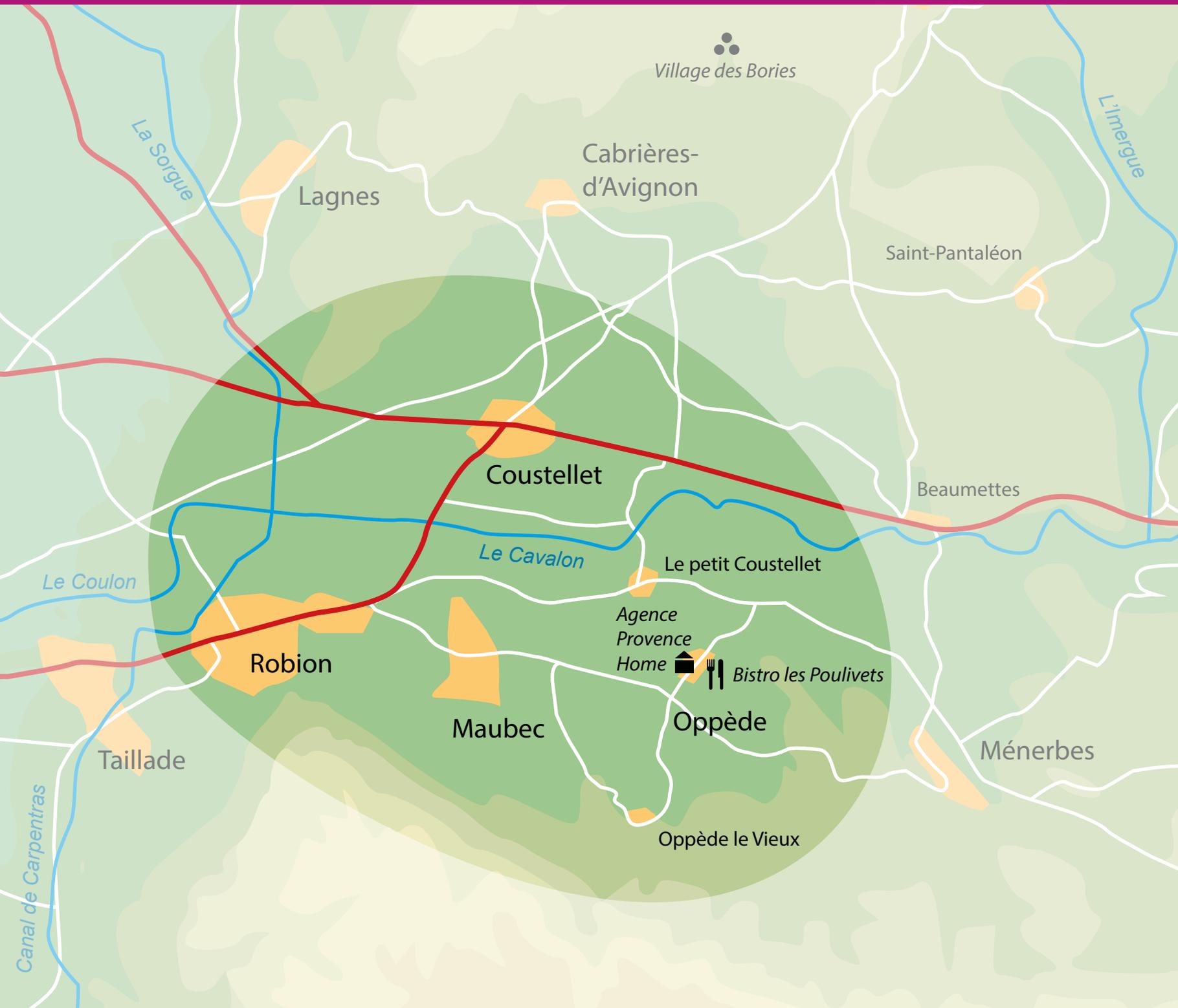
Terrain 2000 m²

DPE: 132(C) / GES: 26(D)



Oppède

et ses environs





MERCREDI /WEDNESDAY

MARCHÉ « PAYSAN » DE COUSTELLET /COUSTELLET MARKET



Le marché de Coustellet a lieu le mercredi en soirée à partir de 17h.

Il est localisé place du marché dans le hameau de Coustellet.

The Coustellet Market is held every Wednesday evening starting at 17:00.

It is located at Place du Marché in the hamlet of Coustellet.

Ce marché est un marché paysan où vous trouverez beaucoup de produits du terroir, du vin, du miel, de l'huile d'olive, des truffes, des fleurs, du fromage, des plants potagers. Les producteurs ramènent leurs plus belles productions sur le marché.

C'est un marché récent mais déjà renommé. Le marché, en raison de la qualité des produits, s'est vu décerner le label de qualité « Marché Paysan » par le Parc naturel du Luberon.

This farmer's market offers a large selection of local produce, as well as wine, honey, olive oil, cheese, truffles, flowers and seedlings. Farmers and artisans display only the finest fruits of their labour at this market.

Though much younger than the region's other famous markets, the Coustellet Market has already built a reputation for excellence. It was awarded the 'Marché Paysan' seal of quality by the Regional Nature Park of the Luberon in recognition of the superior quality of its produce.



BISTRO LES POULIVETS

*Le bistrot de pays...
par des enfants du pays*



400 Rue des Poulivets,
84580 Oppède
04 90 05 88 31
[www.facebook.com/
bistrolespoulivets/](http://www.facebook.com/bistrolespoulivets/)



L'HISTOIRE / THE STORY

« J'ai commencé la cuisine à 16 ans, au Saint Hubert à Saint-Saturnin comme apprenti, et puis il y a eu La bartavelle à Goult, l'Estellan et l'Artegalle à Gordes. Et puis il y a eu ce projet à Oppède il y a deux ans... on s'est dit que c'était l'occasion de se lancer ».

Patrick, c'est la sobriété, presque timide, c'est aux fourneaux qu'il se lâche. Sandrine c'est la gentillesse, la maîtresse de maison qui vous accueille avec un grand sourire et qui vous trouve toujours une place.

« On est des enfants du pays, le village, le cadre nous plaisaient. Il y a cette terrasse à l'ombre du grand platane, un peu d'un autre temps, en plein cœur du village. Ici c'est l'authenticité qui ressort, s'asseoir à cette terrasse c'est déjà faire partie du village! »

"I started cooking at 16, as an apprentice at the restaurant Saint Hubert in Saint-Saturnin, then at La Bartavelle in Goult and later L'Artegalle in Gordes. Then, two years ago we came up with the project in Oppède. We decided it was the perfect opportunity to open our own restaurant."

Patrick is a restrained fellow, almost shy; but in the kitchen he loosens up. Sandrine, the kindly mistress of the house, will welcome you with a big smile and always manages to find you a seat.

"We're children of the land; the village, the setting appealed to us." The terrace, in the shade of a large plane tree, is in the very heart of the village. It's a scene from another era, exuding authenticity. To sit on this terrace is to be part of village life!"



LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE

/ THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Forgé aux bonnes tables régionales, Patrick a un vrai talent et un vrai savoir-faire. La carte est simple mais goûteuse. Le midi c'est une cuisine traditionnelle de terroir, on est sur des fondamentaux provençaux, aioli aux escargots de Ménerbes, pieds paquets, côtes de porc de Maubec, tian provençal... « Le soir les gens ont plus de temps, ils ont envie de découvrir une cuisine plus travaillée. »

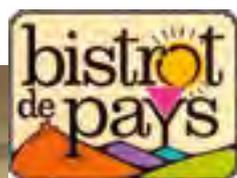
« Je travaille beaucoup avec les producteurs locaux, viande, fruits, légumes, et le poisson il vient de la criée du matin (Marseille). Pareil pour les vins, ici on vient pour découvrir des vins du Luberon, des côtes du Ventoux... il y a un choix incroyable dans un rayon de 20 km! »

Et puis, il y a les herbes, Patrick va les chercher au creux des combes ou sur les sentiers de son enfance, thym, romarin, fenouil, sarriette... et ciboulette. « La ciboulette, elle est indispensable, c'est ma signature! » dit-il dans un sourire.

Having honed his skills at some of the best restaurants in the region, Patrick has real talent and real savoir-faire. Menu items are simple yet flavourful. For lunch, expect traditional regional specialities. The Provençal standards are well represented: aioli with escargots from Ménerbes, pieds paquets, pork chops from Maubec, a tian provençal... "In the evening, people have more time; they're ready to discover more refined cuisine."

"I work a lot with local producers (meat and produce) and the fish comes straight from the docks in Marseille. Same for the wines; you come here to discover wines from the Luberon, the Côtes du Ventoux... There's an incredible selection, all in a 20-km radius!"

Then there are the herbs: thyme, rosemary, fennel, savory and chives. Patrick picks them from the heart of the valleys or along the paths of his childhood. "Chives are essential, they're my signature ingredient!" he says with a smile.



Vivre le Luberon en trois mots?

“ Mes racines, mon terroir... ici les saisons sont de vraies saisons, chacune apporte ses couleurs, ses produits, son ambiance, l'authenticité elle commence par le respect du temps, celui de la nature. ”

“ My roots, my land... We have real seasons here - each one comes with its own colours, products and ambiance. Authenticity is first and foremost about respecting time - nature's time. ”



HÔTEL D'EXCEPTION

/ EXCEPTIONAL HOTEL



Un hôtel d'exception dans le Luberon, avec 17 chambres, 3 cabanes dans les arbres et une roulotte. Cette bâtisse du XIX^e siècle a été entièrement rénovée avec de belles prestations, piscine, terrasses, spa, parc arboré et cour paysagée.

Cette propriété avec piscine, cour, terrasses, jacuzzi et parking intérieur repose sur le parc arboré et paysagé de 2,7 hectares. L'emplacement est idéal, à deux pas des commerces du village de Maubec.

La bâtisse du XIX^e siècle a été rénovée avec goût en 2006, elle est lovée dans un écrin de verdure, au calme et sans vis-à-vis. L'entrée principale de l'hôtel se fait par la cour, elle est propice à la détente et aux moments de partage en famille ou entre amis en toute intimité. Cette propriété exceptionnelle vous offrira le cachet et la décoration d'une bâtisse de caractère tout en gardant la quiétude et le confort d'une rénovation moderne. Cette bastide est vendue meublée.

An exceptional hotel in the Luberon, with 17 rooms, 3 cabins in the trees, and one gypsy caravan, with 2.7-hectares stretch of land. This 19th century building, has been entirely renovated with wonderful features, swimming pool, terraces, spa, landscaped gardens and courtyard, located close to the shops in the village of Maubec.

The building of the 19th century was renovated with taste in 2006, offering peace and privacy. The main entrance of the hotel is via the courtyard, an ideal place to relax and entertain with friends and family. This exceptional property will offer you the charm and the decoration of a building of character while maintaining the tranquillity and the comfort of a modern renovation. This country house is sold furnished.

Ref: 84010394

MAUBEC

Surface hab. 500 m²

Terrain 2,7 Hec

DPE: 217(D) / GES: 23(D)





Ref: 84010523

JARDIN EN RESTANQUE / TERRACE GARDENS



MAUBEC

Surface hab. 174 m²

Terrain 1030 m²

DPE: 102(C) / GES: 28(D)

Dans un charmant village du Luberon, bâtisse authentique du XIX^e siècle, avec vue panoramique, jardin en restanques, piscine maçonnée, à deux pas des commerces et des activités.

La bâtisse principale de 127 m² se situe sur la restanque supérieure et domine le gîte de 47 m² positionné sur la restanque inférieure.

Sans être isolée, éloignée des routes de circulation, la bâtisse est entourée d'un cadre verdoyant avec accès direct au Luberon. Le village offre de nombreux commerces, bistrot de pays, écoles, activités associatives et sportives.

Situated in a charming Luberon village, an authentic 19th century building with panoramic views, terraced garden, concrete swimming pool, a short walk away from shops and amenities.

The main house on the upper level is 127-m² and overlooks the 47-m² gîte situated on the lower level.

The building is situated away from traffic, without being isolated, surrounded by greenery with direct access to the Luberon.

The village has numerous shops, local bistros, schools, community and sporting activities.

PLEINE NATURE

/ COMPLETE NATURE

Ref: 84010166



OPPÈDE

Surface hab. 160 m²

Terrain 2 Hec

DPE: 121(C) / GES: 21(D)

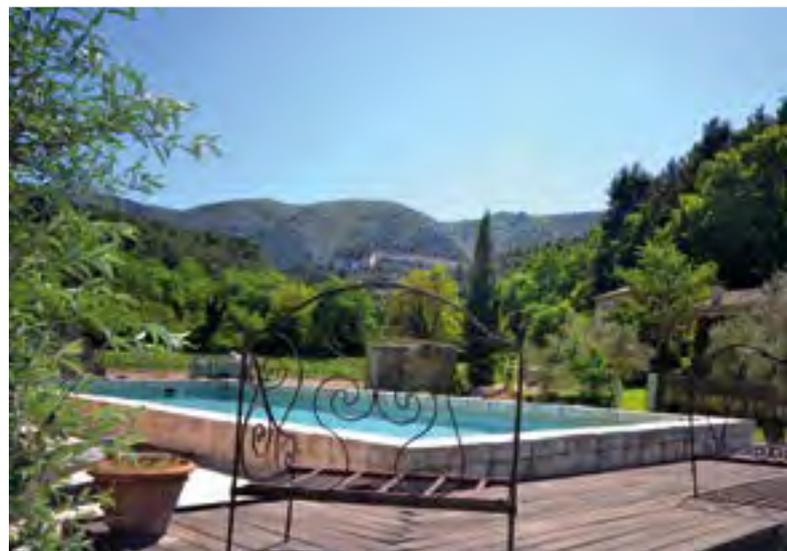
Caché en pleine nature, ce grand mas du Luberon du XVIII^e siècle est typique des vieilles bâtisses en pierre de Provence.

La vue sur le Luberon est imprenable et l'emplacement protégé du mistral. Les amoureux de nature y trouveront leur bonheur tout en étant à proximité d'un des plus beaux villages du triangle d'or du Luberon. Les pierres, la nature, la vigne et la tranquillité caractérisent ce bien, havre de paix pour les hommes et les animaux. L'environnement et la beauté du lieu en font un produit rare pour les amoureux de l'espace, de la nature et du calme.

Hidden in the middle of nature, this large 18th century mas is a typical old stone Provence building. You can get to it on a car path, preserved in a green and peaceful environment and suddenly you discover the house with green lands and woods all around.

You can admire Luberon mountain as far as your eyes can see and the place is protected from Mistral wind. Nature lovers will appreciate living not far from one of the most beautiful village of the golden Provence triangle. Stones, nature, vineyards and calm make this good a peaceful heaven for men and animals.

The environment and the beauty of the place makes the good rare for people who like space, nature and calm.





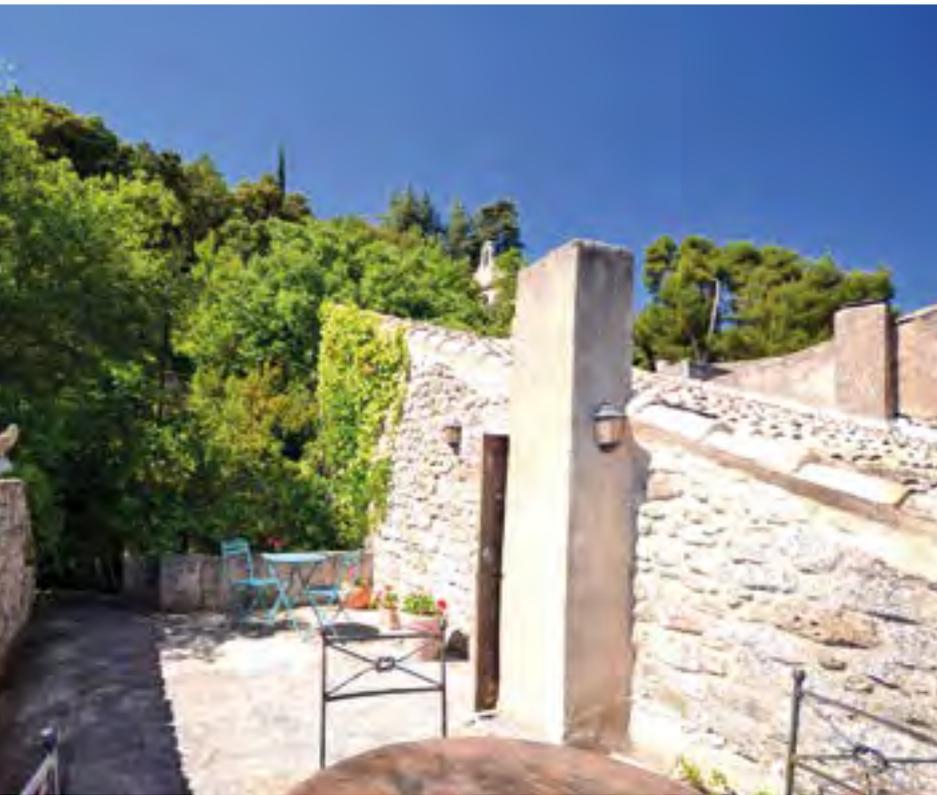
PERCHÉ ET PROTÉGÉ

/ HILLY AND
PROTECTED



Ref: 84010354

OPPÈDE
Surface hab. 250 m²
Terrain 425 m²
DPE / GES: ND



En plein cœur d'un village perché et protégé, au centre du parc naturel du Luberon, très belle maison et façade Renaissance sur un soubassement médiéval, ayant conservé ses attributs d'époque tels que fenêtres typiques et porte d'entrée avec armoiries.

Le jardin suspendu est arboré et paysager avec des espaces de détente, une piscine et de nombreuses cours et terrasses. La maison étant construite à flanc de colline, une partie de la bâtisse est troglodyte et les espaces extérieurs sont à plusieurs niveaux. C'est un lieu destiné aux amoureux d'authenticité et d'histoire tant pour la maison que pour son environnement.

In the very centre of a hilly and protected village, in the middle of the natural park of Luberon, beautiful middle age house with Renaissance front, which has kept signs from the past with very typical windows and main entrance with coat of arms.

The hanging garden is landscaped and has trees with several places to rest, courtyards and terraces and a swimming pool. The house was built on a hill side and part of the building is an underground living or cave with levelled outdoor spaces.





VUE DÉGAGÉE / CLEAR VIEW



Un magnifique mas provençal de charme de 150m² en pierres sèches, proche d'un village perché et protégé, face au Luberon, avec une dépendance en pierres, à finir d'aménager. L'entrée de la propriété se fait part de belles portes en fer, une longue allée mène devant la petite fontaine et à travers les oliviers. Un bâtiment avec terrasse couverte qui offre une superbe vue sur le Luberon.

A beautiful Provençal farmhouse of 150-m² with a single storey stone outbuilding to finish renovating. The entrance to the property is by iron gates, with the long driveway leading past the fountain and through the olive trees. There is a single storey stone building with covered terrace, with numerous possibilities either to create a second home, gites or artists studio.



Ref: 84010376

OPPÈDE

Surface hab. 250 m²

Terrain 3915 m²

DPE: 83(B) / GES: 1(A)





Ref: 8401079

OPPÈDE

Surface hab. 280 m²

Terrain 3 Hec

DPE: 221(D) / GES:7(B)



VIGNES, MAS ET PARC NATUREL / VINEYARDS, MAS AND NATURAL PARK

Adossée au Luberon, dans le parc naturel régional, la propriété est entourée de vignes, d'appellation AOC sur 1 hectare et demi (cépage Grenache et Cera), qui ont obtenu le label qualité de la région. Les bâtisses, de construction pierres, vous procureront l'impression d'une entrée de hameau, avec ses cours pavées. Le charme, l'authenticité, l'espace et l'environnement font de ce mas en Luberon un bien unique pour les amoureux de la nature, de la vieille pierre et du bon vin...

Next to the Luberon, in the regional natural park, the property is surrounded by oaks, box trees, junipers and AOC (Protected Designation of Origin) vineyards.

The stone buildings will give you the impression of entering a hamlet, with paved courtyards closed by forged iron gates, walkways in between the different houses, dependancies are creating at the same time a closed and opened space with a panoramic view on the vineyards and the woods.

MAS DU XVIII^E SIÈCLE

/ 18TH CENTURY MAS



Datant de 1718, ce mas a été méticuleusement rénové avec des matériaux authentiques tout en offrant un confort moderne. Il est situé dans l'un des domaines les plus recherchés de la Provence. Offrant de beaux plafonds de style provençal, poutres et pierres apparentes, avec chauffage par le sol et une piscine chauffée au premier étage. Propriété exceptionnelle, offrant charme, authenticité et caractère, dans un endroit enchanteur.

Dating from 1718, this 6 bedroomed Mas has been renovated to an extremely high standard, located in one of the most sought after areas of Provence. Offering beautiful Provençal style ceilings, exposed beams and stone work, with under floor heating throughout, and a heated swimming pool on the first floor, this is a truly exceptional property, offering charm, authenticity and character, in an enchanting location.

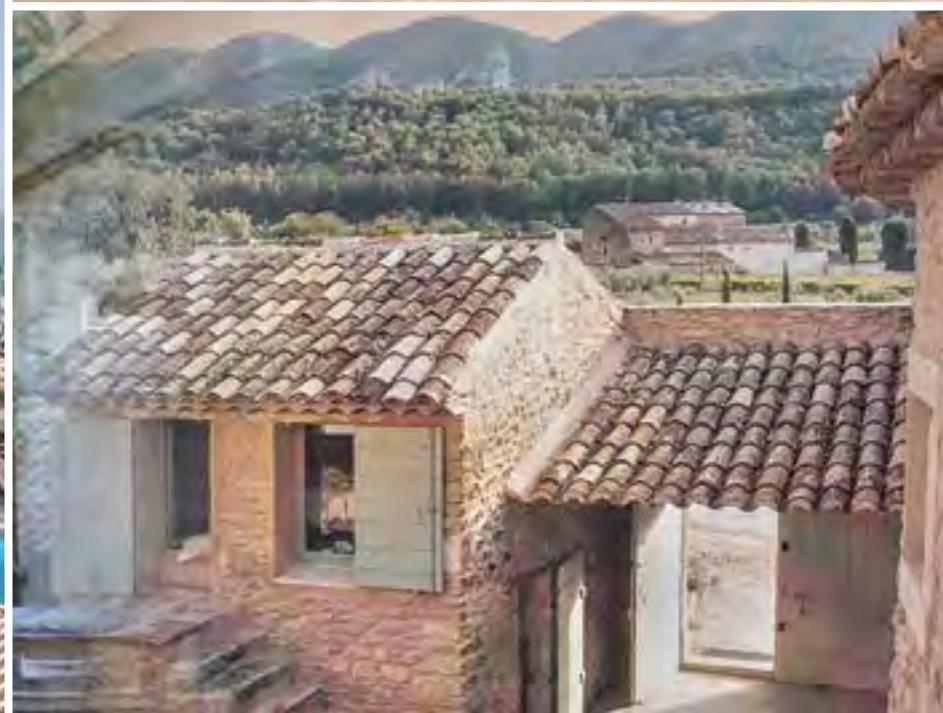
Ref: 84010486

OPPÈDE

Surface hab. 300 m²

Terrain 4531 m²

DPE: 228(D) / GES: 14(C)



Gault

et ses environs





JEUDI /THURSDAY

MARCHÉ DE GOULT /GOULT MARKET

C'est un marché convivial et très agréable qui se déroule principalement sur la place de la Libération plantée de magnifiques platanes. De taille intéressante, ce marché compte une bonne trentaine de commerçants, surtout alimentaires. Les produits sont locaux, frais et parfois en direct des producteurs.

This charming, intimate market takes place along the beautifully tree-lined Place de la Libération. Featuring around thirty merchants, mostly selling produce and other food products, the market remains modest in scale. Products are fresh and local - and are sometimes even sold by the farmers and artisans who harvested or produced them.



Le marché de Goult a lieu tous les jeudis matin du 1^{er} mai au 30 septembre.

Il est localisé rue de la République et avenue du Luberon.

The Goult Market is held every Thursday morning from 1 May to 30 September.

It is located along Rue de la République and Avenue du Luberon.



LA FLEUR DE SEL

*Une cuisine au féminin...
tout en délicatesse*



Le village
84220 Beaumettes
04 90 72 23 05
[sites.google.com/site/
beaumetteslafleurdesel/](https://sites.google.com/site/beaumetteslafleurdesel/)

L'HISTOIRE / THE STORY

Après quinze ans passés à Cliousclat, petit village dans la Drôme provençale, Nathalie et Frédéric, qui se sont connus à l'école hôtelière d'Avignon, ont décidé de reprendre ce restaurant un peu abandonné au cœur de ce village vaudois, en bordure de la fameuse ex nationale 100.

« On a été séduit par ce village atypique, datant de l'époque gallo-romaine avec ses maisons troglodytes, sa villa romaine à Font-de-Loup, sa terrasse, calme et ombragée juste en face de la mairie. »

« On a la même façon de travailler, on se complète par nos différences, un peu comme l'eau et le feu... et ça tombe bien le feu est en cuisine! » dit Nathalie en riant. Pour la salle c'est Frédéric, attentif et disponible pour chacun.

After 15 years in Cliousclat, a small village at the northwestern edge of Provence, Nathalie and Frédéric decided to take over a languishing restaurant in the heart of a Vaudois village along the former Route Nationale 100.

The couple, who met at hotel management school in Avignon, were enchanted by this unusual village, still bearing traces of its Gallo-Roman heritage, with troglodyte homes built into the hill-sides, the vestiges of a Roman villa in Font-de-Loup and a peaceful, shaded terrace just opposite the town hall.

"We both have the same approach: we complement one another through our differences, kind of like fire and water - which is perfect, because you need fire to cook!" Nathalie says with a laugh. Frédéric is in charge of the dining room, attentive and accommodating to each patron.

*Vivre le Luberon
en trois mots*

“ C'est le pays de la lumière, des contrastes, de la magie des couleurs, des senteurs et des lieux, c'est tout cela qu'il faut retrouver dans l'assiette! ”

“ This is the land of sunlight, of contrasts, of the magic of colours, scents and surroundings - all of that should be found on your plate! ”





LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE / THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Ce qui caractérise cette cuisine... c'est aussi beau à voir que bon à déguster! La fleur, c'est l'ADN, le côté féminin de cette cuisine, tant dans la délicatesse des goûts, des associations des produits et des couleurs que dans la décoration des assiettes. « Cela reste une cuisine traditionnelle, mais réinventée, épurée pour faire ressortir les saveurs et les identités distinctes de chaque produit. Les poissons en mi-cuit, la viande ou les légumes confits... » Ici c'est le royaume des légumes oubliés et de la cuisson lente!

Pour les vins c'est plutôt Frédéric qui saura vous conseiller en vins régionaux et vous faire découvrir des crus étonnants, comme ce domaine de Rimauresq, côte de Provence cru classé. Le tout à des prix très abordables.

Le succès est au rendez-vous, il suffit de voir les appréciations flatteuses sur tous les guides, du Petit futé à Trip Advisor ou du Gault & Millau.

Here, the food is as lovely to look at as it is delicious to taste! Flowers, part of the restaurant's feminine side, are an integral part of the dining experience - highlighting delicate flavours, associating ingredients and colours and adding a decorative touch to every plate.

"It's still traditional cuisine, but reinvented, refined to bring out the distinct flavours and identities of each ingredient. Fish prepared en mi-cuit, meat or a confit of vegetables..." This is the kingdom of 'forgotten' vegetables and slow cooking!

Let Frédéric advise you on the local wines and he'll introduce you to a superb cru, such as the Domaine de Rimauresq, a Côtes de Provence cru classé. And all this at an affordable price!

It's little wonder that the restaurant has enjoyed much success - just read the glowing reviews in every guide, from Le Petit Futé to TripAdvisor and Gault&Millau.



CHAMPS DE LAVANDES

/ LAVENDER FIELDS



Ref: 8401031

GOULT

Surface hab. 450 m²

Terrain 2,5 Hec

DPE: 123(C) / GES: 8(B)

Trésor caché, au cœur du triangle d'or du Luberon, magnifique mas du XVIII^e siècle, avec une vue panoramique, dégagée et protégée sur les champs de vignes et de lavandes. Vous aurez le village de Goult à proximité et de Gordes comme horizon. Cet authentique mas à vendre a été entièrement réhabilité en conservant son cachet d'origine.

Le hameau composé de 3 mas est au milieu des champs de vignes et de lavande. La propriété et ses 2,5 hectares est composée d'une partie de ces champs, d'un verger, d'un potager et d'une piscine naturelle de 300m² avec une faune et flore aquatique en parfaite harmonie avec ce lieu.

Son positionnement offre la plus belle exposition avec une luminosité exceptionnelle, l'espace et la vue la plus dégagée à 180°.



Hidden treasure, in the heart of Luberon, this beautiful hilly 18th century mas, with panoramic view all around, was entirely renovated with care keeping its original character. Next to Goult and facing Gordes in the distance.

The property benefits from a total peaceful and exceptional environment in the middle of nature but without being completely isolated.

The hamlet is divided into three mas in the middle of lavender fields and vineyards. The property is 2.5-hectares stretch and is composed of parts of these fields, a vegetable and decorative garden, a natural 300-m² swimming pool with water plants and wildlife. Sun exposure, luminosity and a 180° view on nature makes it a splendid place to be.





CARACTÈRE PROVENÇAL

/ PROVENÇAL ATMOSPHERE



Situé en plein cœur de hameau, ce Mas en pierre du XVIII^e siècle vous séduira tant pour le charme extérieur de la bâtisse que pour son aménagement intérieur qui allie cachet de l'authentique et modernité des espaces.

Ce lieu ravira ceux qui souhaitent découvrir et vivre la vie d'un village provençal avec sa situation dans le hameau et avec ses atouts extérieurs : jardin de 1620m², terrasses, piscine, vue sur les vergers, dépendances... Ce bien est aujourd'hui exploité en chambres d'hôtes et pourrait également convenir à une grande famille qui pourra profiter des espaces verts, des oliviers, des cyprès, des romarins...

You will love this 18th stone mas, situated in the very middle of a hamlet, with its charming outside old walls and the modern interior fitted rooms. This property will suit those who would like to discover a Provençal village life benefiting from a 1620-m² garden, terraces, a swimming pool, a view on fruit trees, dependences. The property is currently a guest house but it could welcome a big family ready to appreciate the gardens, olive trees, cypresses and rosemary bushes.

Ref:
84010151

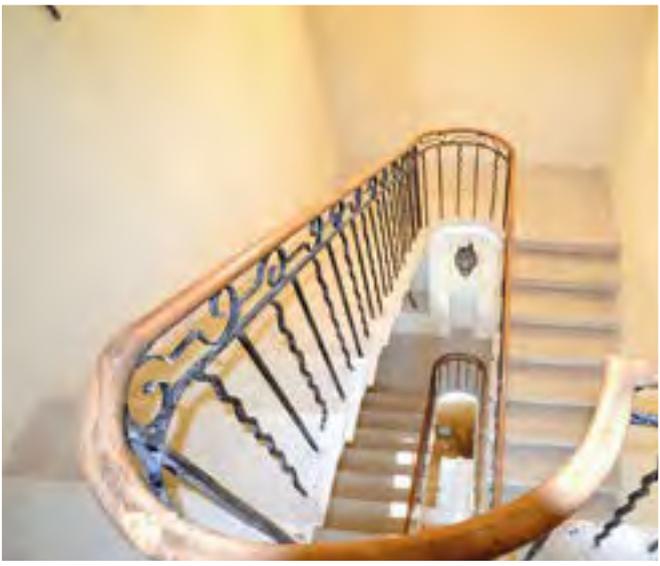
ROUSSILLON

Surface hab. 410 m²

Terrain 1642 m²

DPE: 195(D) / GES: 53(E)





Ref: 84010302

GOULT

Surface hab. 330 m²

Terrain 2,2 Hec

DPE: 151(D) / GES: 45(E)

PIERRE ET HAMEAU

/ OLD STONES AND HAMLET



Situé en plein cœur de hameau, ce mas en pierre du XVIII^e siècle vous séduira tant pour le charme extérieur de la bâtisse que pour son aménagement intérieur qui allie cachet de l'authentique et modernité des espaces. Ce lieu ravira ceux qui souhaitent découvrir et vivre la vie d'un village provençal.

Une grande porte en bois s'ouvre sur une superbe cour. L'emplacement de cette propriété, conjugué à la beauté des lieux, en fait un bien rare, spacieux et facile à vivre.

You will love this 18th century stone mas, situated in the very middle of a hamlet, with its charming outside old walls and the modern interior fitted rooms. This property will suit those who would like to discover a provençal village life benefiting from a 1,620-m² garden, terraces, a swimming pool, a view on fruit trees, dependances.

The property's situation and the beauty of the place makes it a rare, spacious and easy to live place.



Ref: 84010430

GOULT

Surface hab. 245 m²

Terrain 2446 m²

DPE: 127(C) / GES: 7(B)



MAS CONTEMPORAIN / CONTEMPORARY MAS

Proche du beau village de Goult, dans quartier résidentiel, propriété contemporaine de 2003 jouissant d'une vue panoramique sur le Luberon, plein sud.

La maison est articulée en deux parties distinctes.

Le premier bâtiment, pour les amis ou pour une activité d'accueil, comprend une cuisine d'été entièrement équipée avec terrasse ombragée, deux chambres indépendantes, chacune avec salle d'eau ou salle de bains en suite, un studio de 35 m² avec pièce à vivre, salle d'eau, WC et chambre à l'étage, terrasse.

Le deuxième bâtiment, réservé aux propriétaires, comprend une belle entrée, une lingerie, un séjour avec cheminée de 33 m², belle cuisine ouverte de 14 m², une chambre avec salle de bains et WC.

A contemporary 6 bedroomed property, built in 2003, close to the beautiful village of Goult, with a panoramic view of the Luberon.

The house is divided in two distinct parts, ideal for a Chambre d'hôtes, gîte business.

The first building, includes a fully equipped summer kitchen with shaded terrace, two independent bedrooms, each with en-suite bathroom/shower room, and a studio/gîte of 35-m² with living room, shower room and on the first floor, a bedroom and terrace.

The second building, includes a beautiful entrance, a living room with fireplace of 33-m², an open-plan kitchen of 14-m², a laundry room, and the bedroom with bathroom and toilet.

BUCOLIQUE ET ROMANTIQUE

/ BUCOLIC AND ROMANTIC

Belle maison en deux parties distinctes, avec jardin et vue panoramique, au centre historique du village classé de Roussillon.

Le jardin est totalement bucolique et romantique, ombragé d'un grand cerisier, avec terrasse et nombreux massifs fleuris.

La grande terrasse est propice à la détente et aux moments de partage entre amis en toute intimité. Cette propriété est pleine de charme et de caractère, avec un potentiel de location saisonnière très intéressant dans l'une ou l'autre des deux parties indépendantes.

A beautiful character home, divided into two distinct parts, with garden and panoramic view, in the historical centre of Roussillon. Set in a quiet street in the centre of the village, the property offers a beautiful south-facing garden, with the possibility to install a swimming pool.

The garden is shaded by a large cherry tree, with terrace and many flower beds, providing a truly romantic outdoor space. The large terraces are the ideal place to relax and entertain with family and friends. This property is full of charm and character, with a very attractive seasonal rental potential in either of the two independent parts.

Ref: 84010418



ROUSSILLON

Surface hab. 238 m²

Terrain 130 m²

DPE: 230(D) / GES: 7(B)



Bonnieux

et ses environs 





VENDREDI /FRIDAY

MARCHÉ DE BONNIEUX /BONNIEUX MARKET



Ce marché à taille humaine est charmant. Les commerçants et les étals varient au gré des saisons. On y trouve des produits du terroir, des commerces non-alimentaires tels que fleurs, plantes, vêtements, meubles ainsi que des produits artisanaux.

Le village de Bonnieux fait partie des villages perchés provençaux et vous serez étonnés par le patrimoine architectural qui entoure le marché. Profitez de cette étape pour découvrir une vue magnifique avec un large panorama sur la région.

The Bonnieux Market is as quaint as it is inviting. Merchants and stalls vary according to the seasons. Here you'll find local produce and non-food items such as flowers, plants, clothing, furniture, as well as artisanal products.

The village of Bonnieux is one of the Provence region's characteristic 'perched' hillside villages. You'll marvel at the architectural heritage surrounding the market. While you're here, be sure to take in a breathtaking panoramic view of the region.

Le marché de Bonnieux se déroule les vendredis matin entre 8h et 13h.



Il est localisé place Gambetta et à proximité de l'église neuve.

The Bonnieux Market is held on Friday mornings from 8:00 to 13:00.

It is located at Place Gambetta, by the 'new' church at the foot of the hill.



BISTROT LE 5

*Entre ciel et terre,
le Luberon en partage*



Avenue Marcelin Poncet
84560 Ménerbes
04 90 72 33 33
<http://www.cafe-veranda.com/>



L'HISTOIRE / THE STORY

Hubert Tarbouriech est arrivé à Ménerbes il y a huit ans où il reprend la Veranda, après un parcours international de chef reconnu, notamment avec le succès exceptionnel de la Table du Pouyaud, à Champcevinel en Dordogne.

« J'ai toujours eu le rêve de rejoindre les Alpilles où je me rendais fréquemment... et finalement ce fût le Luberon et Ménerbes. J'ai visité ce lieu, le dernier après beaucoup d'autres, par un matin de novembre aussi glacial que désert, j'ai eu le frisson, ... on a signé le lendemain matin. » se rappelle-t-il.

Le bistrot Le 5 c'est une autre histoire, un grand projet de rénovation d'une terrasse en plein cœur du village, avec une vue panoramique à couper le souffle. « Le 5, il ne se raconte pas, il se contemple!... C'est un rêve qui a commencé début 2015 et qui voit enfin le jour après quatorze mois d'étude, sept de travaux... un lieu magique, probablement une des plus belles vues du Luberon, avec un bâtiment de plus de 200 ans que nous avons, avec mon associé Aurello, envie de faire revivre! ».

Renowned chef Hubert Tarbouriech arrived in Ménerbes eight years ago, taking the helm of La Veranda fresh off an internationally successful career culminating in the sensational Table du Pouyaud in Champcevinel, Dordogne.

"I always dreamed of getting back to the Alpilles, a place I would often visit - and now here I am in the Luberon and Ménerbes. I visited the location, the last of many, on a freezing, barren November morning. It was love at first sight. We signed the following morning", he recalls.

Creating Le bistrot Le 5 has involved more than just developing a menu: it entailed renovating a terrace right in the heart of the village with a breathtaking panoramic view of unrivalled beauty. "You can't really put Le 5 into words; you just have to behold it! It's a dream that started in early 2015 and that's finally coming to fruition after fourteen months of preparation and seven months of work. It's a magical place: one of the most beautiful views of the Luberon and a 200-year-old building that we, my associate Aurello and I, wanted to bring back to life!"



Vivre le Luberon en trois mots

“ Le Luberon, c’est un peu la piste d’atterrissage du voyage de ma vie, de ma carrière, c’est ici à Ménerbes que j’ai envie de poursuivre mes projets, mes passions, La Veranda, Le Cinq... au cœur d’un terroir entre ciel et terre! ”

“ The Luberon is kind of like the landing strip for my life’s journey, for my career; right here in Ménerbes is where I want to pursue my projects, my passions, La Veranda, Le Cinq... in the heart of this land between heaven and earth! ”

LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE

/ THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Ouvert à la belle saison, « Le 5 » c’est avant tout une ambiance, une manière de vivre la Provence en couple ou entre amis. Autour d’un repas ou d’un apéro, une carte simple de bistrot, avec des produits de saison, une cuisine fraîche alliant salades, viandes ou poissons du moment, on est là pour profiter d’un moment dans un cadre d’exception. « La gastronomie c’est avant tout mettre en harmonie, un moment de partage, un lieu, une ambiance et des plats. Toutes les cuisines sont gastronomiques, les plats peuvent être simples ou raffinés, les vins de pays ou des grands crus, l’important c’est l’harmonie du moment qui est créée. » nous confie Hubert Tarbouriech.

Featuring outdoor dining in the summer months, “Le 5” is above all an ambiance, a way of experiencing Provence, whether as a couple or among friends. The restaurant’s simple bistro menu boasts fresh, seasonal ingredients in dishes that combine salads with the meat or fish of the day, ensuring that patrons will enjoy a memorable meal or aperitif in this spectacular setting. “Gastronomy is first and foremost about striking the perfect balance of conviviality, ambiance and excellent food. All cooking is gastronomic. Dishes can be simple or refined, feature a local wine or the finest grand cru – the important thing is to create a harmonious experience”, Hubert Tarbouriech tells us.





Ref: 84010439

MÉNERBES

Surface hab. 160 m²

Terrain 3157 m²

DPE: 202(D)

GES: 35(D)



INSPIRATION PROVENÇALE

/ PROVENCAL INSPIRATION

À proximité des plus beaux villages du Luberon, orientée plein sud, cette maison en pierre propose des prestations de qualité, sans aucuns travaux à prévoir dans un environnement boisé. L'architecture de la bâtisse offre de beaux volumes ouverts et tournés vers le jardin. Cette maison lumineuse est composée d'un grand séjour de 35 m² avec insert ouvert sur une terrasse exposée plein sud. La cuisine de 20 m² d'inspiration provençale communique avec le salon.

Near the most beautiful villages of the Luberon, this south-facing 4 bedroomed stone home is ready to move into, offers quality features, in a wooded environment.

The architecture of the building offers beautiful open spaces opening towards the garden. This bright home is composed of a large sitting room of 35-m² with insert fireplace, opening on to a south-facing terrace. The kitchen of 20-m² of Provençal inspiration communicates with the living room. A laundry room, a cellar and access to the garage complete this level.



EXCEPTIONNELLEMENT CALME

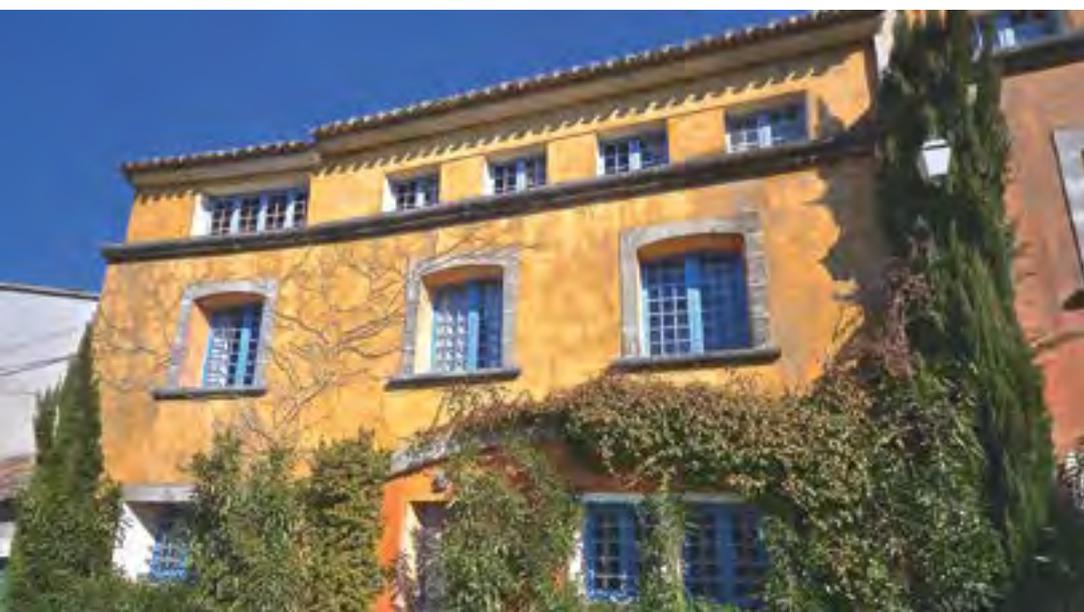
/ EXCEPTIONNALLY QUIET

Idéalement située au cœur du pittoresque village de Ménerbes, exceptionnellement calme, maison de village du XVIII^e siècle de 265 m² agrémenté d'un jardin en restanque exposé plein sud, d'une cour paysagée et d'un double garage.

Vous pourrez profiter de cette belle vue dégagée et de moments apaisants, sur la terrasse du jardin de 600 m² planté d'oliviers, en restanques, constructible et sans vis-à-vis. La cour intérieure est paysagée, au calme et en toute intimité, elle est propice à la détente et aux moments de partage en famille.

An 18th century, 6 bedroomed village house, ideally located in the picturesque village of Ménerbes. In an exceptionally quiet area, this house benefits from a south-facing terraced garden, courtyard and a double garage.

The terrace is an ideal place to relax with friends and family and enjoy the wonderful views. The terraced garden of 600-m², landscaped with olive trees offers complete peace and privacy.



Ref: 84010426

MÉNERBES

Surface hab. 265 m²

Terrain 711 m²

DPE: 241(E) / GES: 58(F)



VUE PANORAMIQUE / PANORAMIC VIEW

Au calme absolu, cette maison en pierre, avec une vue panoramique et une position dominante, offre tout ce que l'on attend de sa maison en Provence, sans être isolée, au calme, avec vue panoramique sur le Luberon.

Beaucoup de charme et d'authenticité, avec les vieilles pierres et poutres apparentes, pour cette maison récente construite comme un vieux mas. L'entrée principale se fait via la grande terrasse panoramique située au niveau du jardin et du bassin.

In a beautifully peaceful location, this dominant stone house with panoramic views provides all that you could want from a house in Provence. Quiet, without being isolated, with panoramic views of the Luberon.

Recently built in the style of an old Provençal farmhouse the traditional stonework and exposed beams make this a charmingly authentic house. The main entrance is via the large panoramic terrace situated on the garden and pool level.



Ref:
84010434

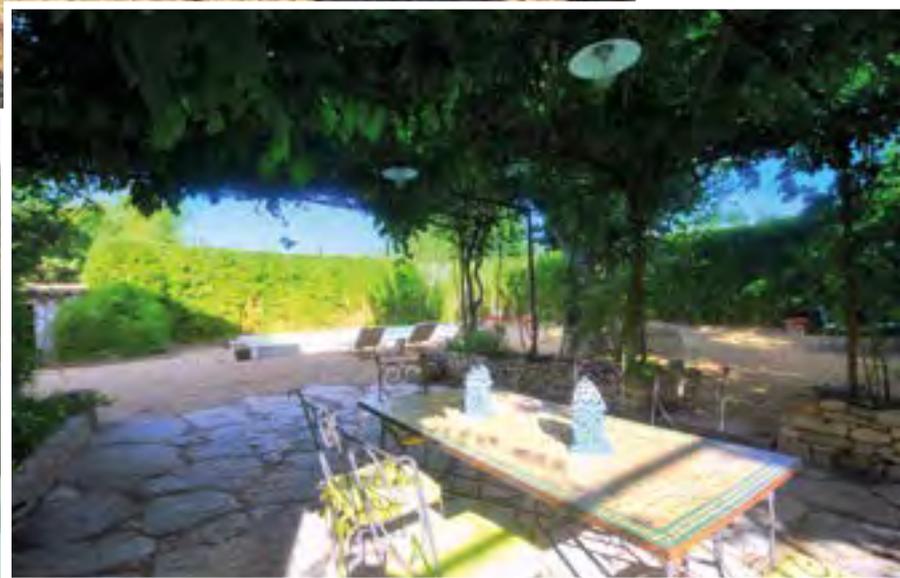
MÉNERBES

Surface hab. 160 m²

Terrain 2451 m²

DPE: 133(C) / GES: 14(C)





PROTÉGÉ DES REGARDS / HIDDEN FROM GAZES

Ref:
84010409

MÉNERBES

Surface hab. 213 m²

Terrain 900 m²

DPE: 242(E) / GES: 43(E)



Sans être isolé, au calme, très protégé des regards. Le terrain de 900 m² comprend une grande terrasse délicieusement ombragée de deux vieux platanes centenaires, d'une aire avec piscine de 7x4 m et une longue allée conduisant au portail d'entrée.

Beaucoup de charme et d'authenticité avec vieilles pierres et poutres apparentes pour ce mas du XIX^e siècle restauré.

In a quiet, private environment, but yet, not isolated. The garden of 900-m², with a gated entrance, entered via a long driveway, includes a large terrace, shaded by two centennial plane trees, and a swimming pool of 7x4 m.

This restored 19th century farmhouse exudes of charm and authenticity, with exposed stones and original beams.

Pays d'Apt





SAMEDI /SATURDAY

MARCHÉ DE APT

/ APT MARKET

Ce marché est l'un des plus anciens de Provence qui prend place une fois par semaine depuis plus de cinq siècles! Il est très animé et pétillant de saveurs et de couleurs. Le marché a reçu la distinction de « marché d'exception français », par la qualité de ses produits, son atmosphère, sa permanence et son originalité.

Un conseil, gardez-vous au parking de la gare ou au parking de Viton, il y a des navettes en bus gratuites ensuite.

One of the oldest markets in Provence, the Apt Market has been held once a week for over five centuries! It's a lively spot, brimming with an abundance of flavours and colours. In 1996, the market was awarded the distinction 'Marché d'Exception Français' in recognition of the quality of its products, its atmosphere, its longevity and originality.

Tip: Park at the train station or in the Viton car park and then hop on the free shuttle.

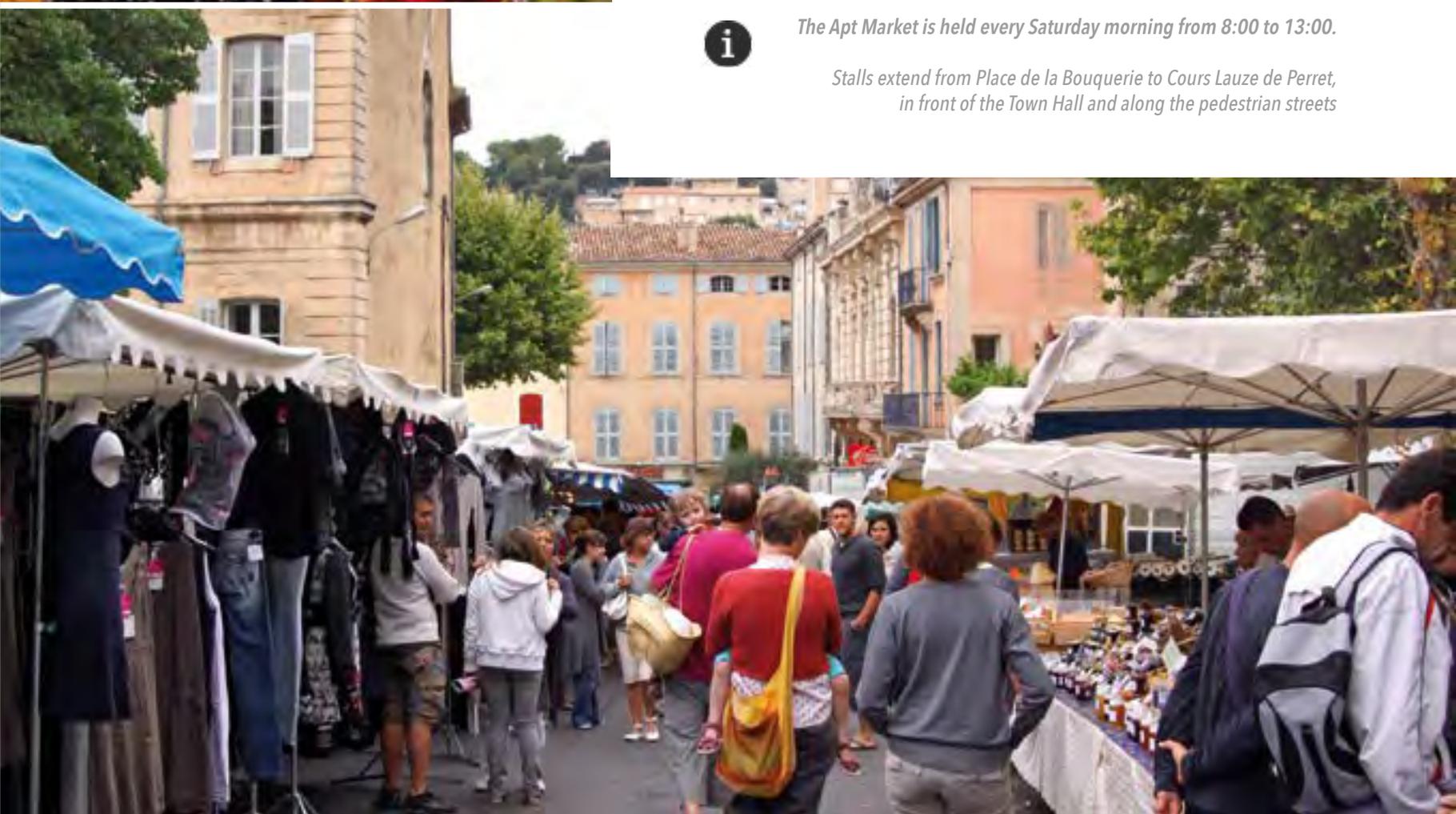
Le marché d'Apt se tient tous les samedis matin entre 8h et 13h.

Il est localisé entre la place de la Bouquerie et le cours Lauze-de-Perret, et passe par l'hôtel de ville et les rues piétonnes.



The Apt Market is held every Saturday morning from 8:00 to 13:00.

Stalls extend from Place de la Bouquerie to Cours Lauze de Perret, in front of the Town Hall and along the pedestrian streets



COQUILLADE VILLAGE

Le diamant vert du Luberon



Le perrotet
84400 Gargas
04 90 74 71 71
<http://www.coquillade.fr>



L'HISTOIRE / THE STORY

Carmen et Werner Wunderli sont des « voyageurs » venus de la région de Rapperswil, près du lac de Zurich, qui sont tombés amoureux du Luberon, de ses villages perchés... et qui ont décidé de s'y installer.

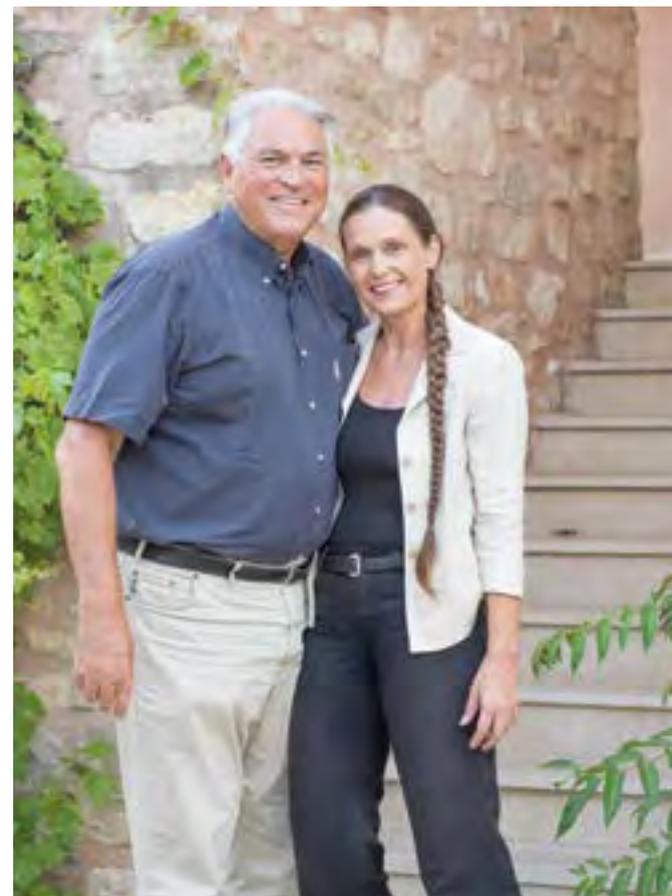
En 2006, un ami et investisseur achète le domaine de la Coquillade, modeste domaine viticole et leur confie la réalisation et l'exploitation de ce lieu magnifique. Il investit pour en faire avec le savoir-faire du couple Wunderli un des plus beaux domaines du Luberon. Ici, l'ambition est quadruple, Hôtellerie SPA, gastronomique, viticole... et sportive! Dix ans plus tard, le résultat est à la hauteur de l'ambition... exceptionnel!

Perché sur une colline du lieu-dit Coquillade, une vue à 360° sur le Luberon et le mont Ventoux, ici l'exceptionnel est la norme. Le hameau dont la plus ancienne demeure remonte au XIII^e siècle, est un mélange de tradition et de modernité où le design éclectique se marie avec l'écologie.

Two 'wanderers' from the Rapperswil region of Switzerland near Lake Zurich, Carmen and Werner Wunderli were so enamoured of the Luberon and its perched villages that they decided to settle here.

In 2006 an investor friend bought the Domaine de la Coquillade, a small vineyard, and entrusted them with the development and operation of this spectacular site. His goal was to create, with the help of the Wunderlis' savoir-faire, one of the most beautiful vineyards in the Luberon. Their ambitions went far beyond wine, to include: a resort featuring a spa, fine cuisine, winery... and even athletics! Just over ten years later, the result is truly extraordinary!

Perched on a hill in the Coquillade locality, the resort offers a 360° view of the Luberon and Mont Ventoux. Here, extraordinary is the norm. Featuring a home that dates back to the thirteenth century, this hamlet mixes tradition and modernity in a fusion of eclectic design and eco-responsible construction.





LA SIGNATURE GASTRONOMIQUE / THE GASTRONOMIC SIGNATURE

Ce n'est pas une mais trois signatures gastronomiques.

Le restaurant Gourmet, vaisseau amiral, délivre une cuisine élégante et savoureuse, luxe et raffinement sont au menu de ce lieu de fête. Langoustine en basse température à la pêche plate, loup de Méditerranée à la plancha, potager bio qui fournit l'essentiel des légumes de saison.

Le restaurant Ristorante a le parti pris italien, le très bon italien, cuisine au feu de bois, des pizzas aux grillades, des pâtes maison et un superbe buffet d'antipasti.

Le restaurant Bistrot et son « jardin dans les vignes », celui de la décontraction et du naturel, dans un cadre idyllique entouré de lavandes et de vignes.

Coquillade Village, c'est aussi le vignoble Aureto, 36 hectares de vignes qui, au fil des années et de travail, au cœur d'une cave de 1200 m² enfouie dans la colline, ont forgé une palette de vins inspirés, déclinée en Autan, Maestrals, Tramontane et le dernier, Tempesta, lauréat des palmes 2016 de Vinalies®.

Enfin, même les vélos ici sont exceptionnels, vous pourrez découvrir la campagne à vélo, sur des cycles BMC, Stomer et Lapierre et pour les plus chevronnés, aller défier le col du Ventoux, que même les meilleurs grimpeurs du Tour de France craignent d'affronter.



*Vivre le Luberon
en trois mots*

“ Offrir en partage notre passion pour cette région qui est l'âme et le cœur de la Provence! ”

“ *Sharing our passion for the region that is the heart and soul of Provence!* ”

Here, you'll find not one but three different culinary experiences.

The flagship restaurant, Le Gourmet, serves up dishes that are as elegant as they are flavourful. Luxury and refinement are on the menu at this sumptuous venue. Try the gently-cooked prawn with Saturn peach, the Mediterranean sea bass à la plancha or the organic vegetable soup brimming with the season's harvest.

Il Ristorante is Italian-inspired and what good inspiration it is! Menu items range from wood-fired items like pizza with grilled toppings to homemade pasta and an impressive antipasti buffet.

Le Bistrot and its 'vineyard garden' is the dining option for those who wish to unwind in an idyllic, natural setting surrounded by lavender and grapevines.

Coquillade Village also features the Aureto Vineyard, a 36-hectare stretch of grapevines years in the making, which keeps a 1,200-m² wine cellar stocked with an assortment of inspired wines bearing names like Autan, Maestrals, Tramontane and Tempesta (a winner at the 2016 Vinalies®).

Even the bicycles are extraordinary here. You can tour the countryside on a BMC, Stomer or Lapierre bike or, for the more serious cyclist, take on the Mont Ventoux pass, a feat dreaded by even the best climbers of the Tour de France.





ESSENCES PROVENÇALES

/ A REAL ESSENCE OF PROVENCE

Ref: 84010496

GARGAS

Surface hab. 338 m²

Terrain 2,26 Hec

DPE: 135(C) / GES: 8(B)

Cette propriété reconstruite sur le site d'une chapelle du XI^e-XII^e siècle est située sur plus de 2 hectares de terrain paysager, offrant une totale intimité, sans être isolée. La reconstitution a été faite à partir de matériaux de qualité. Cette maison offre une combinaison parfaite entre le confort moderne et le charme des bâtisses anciennes, dans un environnement recherché.

L'entrée de la propriété se fait par un portail majestueux en fer forgé qui s'ouvre sur une allée qui mène à la maison. Le terrain paysager de plus de 2 hectares est entièrement clos et planté d'oliviers, lavande, romarin, roses et d'essences provençales. La terrasse couverte est l'endroit idéal pour se détendre en famille ou entre amis, en profitant d'une vue panoramique à couper le souffle sur le charmant village de Roussillon.

A 7 bedroomed Mas with stunning panoramic views of Roussillon, in the heart of the Luberon. This impressive property, re-built on the site of a 11th /12th century Chapel, is set in over 2-hectares stretch of landscaped grounds, offering total privacy, without being isolated. Re-built using quality materials, this home offers a combination of modern comforts with traditional features and charm, in a truly special environment.

The property is entered via wrought iron automatic gates, with the sweeping tree-lined driveway leading down to the main house. The beautifully landscaped grounds of over 2-hectares stretch, are completely enclosed, with olive trees, lavender, rosemary, roses - a real essence of Provence. The covered terrace offers an ideal place to relax and entertain with family and friends, with a breathtaking panoramic view over to the charming village of Roussillon.



AMOUREUX DE L'AUTHENTICITÉ

/ IN LOVE WITH AUTHENTICITY

Ce mas en position dominante bénéficie d'un environnement exceptionnel, au calme avec terrasses et piscine à débordement. Situé dans un petit hameau calme, entouré de champs de lavande, la propriété possède plusieurs terrasses orientées plein sud qui offrent une vue panoramique sur le Luberon. La pergola couverte est l'endroit idéal pour se détendre et profiter de la vue sur les couchers de soleil. Le jardin en restanques est planté de lavande, de thym et d'autres essences provençales... Des marches en pierre mènent à la piscine chauffée et à débordement. Ce lieu est destiné aux amoureux d'authenticité tant pour la maison que pour son environnement. La propriété est entourée de 8000m² de terrain, elle offre également un grand terrain de 11 hectares non-attendants, boisé, situé à quelques kilomètres.

Situated in a small quiet hamlet, surrounded by lavender fields, with the numerous south-facing terraces offering stunning panoramic views of the Luberon. A covered pergola is the ideal place to sit and relax and enjoy the stunning views and amazing sunsets, with friends and family. The terraced gardens planted with lavender, and thyme evokes the spirit of Provence, with stone steps leading down to the heated infinity pool. There is approx 8,000-m² of land surrounding the property, with 11-hectares stretch of non-attached woodland a few kilometres away.

Ref: 84010410

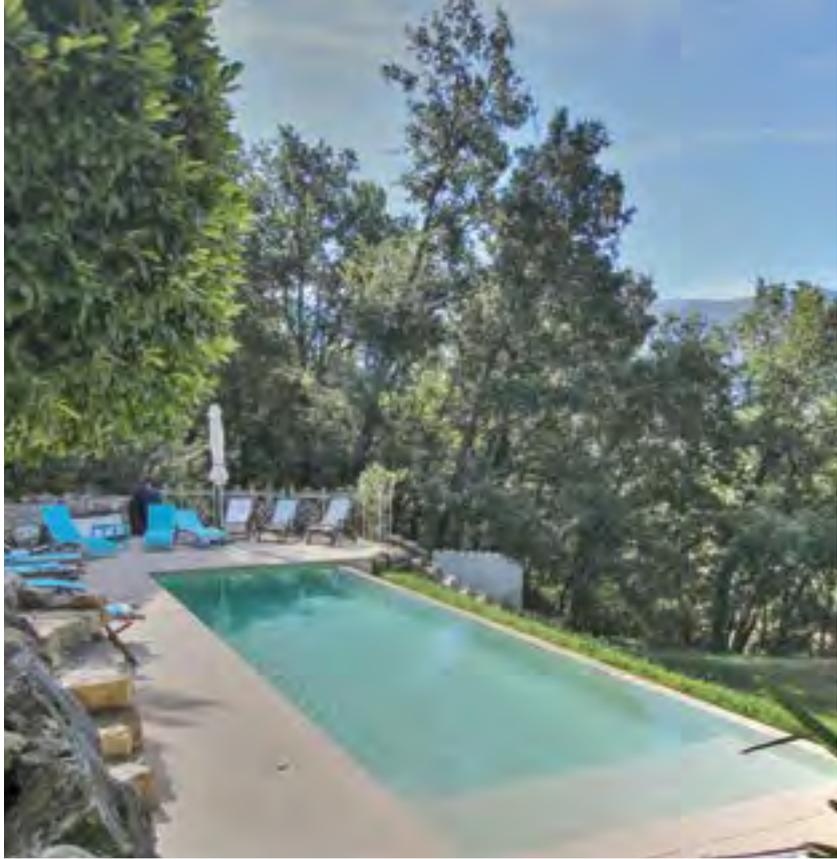
**SAINT-MARTIN-
DE-CASTILLON**

Surface hab. 457 m²

Terrain 12,78 Hec

DPE: 135(C) / GES: 41(E)







VILLA D'ARCHITECTE / ARCHITECT'S VILLA



Ref:
84010456

**SAINT-SATURNIN-
LES-APT**

Surface hab. 270 m²

Terrain 5621 m²

DPE: 22(A) / GES: 1(A)

Nichée au flanc d'une colline à proximité du village de Saint-Saturnin-les-Apt, au cœur de la Provence. Cette maison aménagée avec goût offre 5 chambres et de beaux volumes. Elle est au calme sans être isolée. Cette spacieuse maison offre des vues spectaculaires, dans un cadre idéal.

Le jardin a été impeccablement aménagé, avec des rosiers, des oliviers, des plantes méditerranéennes et une superbe piscine 13x6 m. Le patio avec terrasse couverte offre une vue imprenable, l'endroit est idéal pour apprécier les moments de détente.

Nestled in the hillside close to the village of Saint Saturnin Les Apt, in the heart of Provence, a luxurious, immaculately designed 5 bedroomed, architect designed home exuding modern elegance and comfort. In a quiet, but not isolated location, this generously spacious home offers spectacular views, in an ideal setting.



INTIMITÉ ET TRANQUILLITÉ / PRIVACY AND TRANQUILLITY



Un Mas rénové disposant de 9 chambres avec une vue imprenable, au cœur du Luberon. Il offre une intimité absolue et une totale tranquillité, tout en étant à seulement quelques minutes d'Apt. Cette superbe propriété a été méticuleusement rénovée, avec des matériaux authentiques tout en offrant un confort moderne. Le terrain de 3.8 hectares dispose d'une vue imprenable sur le Luberon.

A beautifully renovated 9 bedroomed farmhouse with breathtaking views, in the heart of the Luberon. Offering complete privacy and total tranquillity, this stunning property has been meticulously renovated, combining authentic materials with luxurious modern living. The land of over 7 acres offers breathtaking views over the Luberon, yet the property is just a few minutes drive from the popular town of Apt, with weekly market and all services. A truly stunning home in a unique situation.

Ref:
84010470

APT

Surface hab. 400 m²

Terrain 3,8 Hec

DPE: 252(E) / GES: 62(F)





VUE IMPRENABLE / STUNNING VIEW

Cette superbe maison en pierre de 250 m², à caractère provençal, est située au calme, dans un environnement naturel, en plein cœur du Luberon, proche de nombreux villages pittoresques et de la ville d'Apt.

Avec 7780 m² de terrain paysagé, sa piscine, sa maison de gardiens, cette propriété est idéale en résidence principale ou secondaire.

Située un peu à l'écart de la maison, la piscine (au sel) à débordement, avec plages dallées, oliviers et lavandes, bénéficie d'un bel ensoleillement toute la journée.

A meticulously designed Provençale style villa, offering 4 generous bedrooms in a rural, but not isolated location, in the heart of the Luberon, with stunning views over the valley.

With 7,780-m² of landscaped grounds, swimming pool and separate 2/3 caretakers home, this property provides generous accommodation in a quiet, rural setting.

The free-form infinity pool situated away from the main house, benefits from generous paved decking and all-day sun.

Ref: 84010489

SAIGNON

Surface hab. 250 m²

Terrain 7780 m²

DPE: 166(D) / GES: 34(D)



Ref: 84010384

VILLARS

Surface hab. 120 m²

Terrain 6 200 m²

DPE: 5(A) / GES: 3(A)

AU MILIEU DES VIGNES / AMONG VINEYARDS



Située au milieu des vignes, à proximité du joli village de Villars, cette maison de 120 m² avec de magnifiques jardins et piscine est au calme, sans être isolée. Il y a un accès direct au garage, avec 3 pièces, idéal pour réaliser une grande pièce de vie. La grande terrasse couverte de 40 m² et la cuisine d'été permettent de profiter de la vie en plein air.

Set amongst the vineyards, close to the pretty village of Villars, this 3 bedroomed property with wonderful gardens and swimming pool, offers peace and quiet, without being isolated. Offering 120-m² of living space, with over 2 acres of garden, this property is ideal for those who appreciate outdoor living, as the property has an impressive covered terrace and summer kitchen, used for most of the year.

PROVENCE HOME

L'agence immobilière connectée où les nouvelles technologies sont au service de ses clients



*3 bonnes raisons de confier votre bien
à Provence Home !*

- Une agence dynamique qui vous propose des solutions innovantes
- Une équipe de professionnels compétents qui défend vos intérêts
- Une démarche transparente plébiscitée par les acquéreurs



> L'aménagement virtuel

Pour sublimer et valoriser votre bien



> La visite virtuelle

Offrez aux acquéreurs potentiels la possibilité d'évoluer dans votre bien comme si ils y étaient !



> La géolocalisation

9 Français sur 10 visitent plus volontiers un bien géolocalisé



> Les plans 3D

Pour mettre en valeur la disposition de votre bien



> Estimation des travaux à réaliser

Des partenaires sélectionnés pour leur professionnalisme



PROVENCE HOME

L'AGENCE IMMOBILIÈRE DU LUBERON

www.provence-home.com
521, rue des Poulivets
84580 Oppède
tél : +33(0)4 90 74 54 47



*"Il n'y a que deux conduites avec la vie :
ou on la rêve ou on l'accomplit"*

René Char
"Les chants de la Balandrane"



Dépôt légal mai 2017
ISBN : 979-10-236-0583-9

Le Code de la propriété intellectuelle interdit les copies ou reproductions destinées à une utilisation collective. Toute représentation ou reproduction intégrale ou partielle faite par quelque procédé que ce soit, sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants cause, est illicite et constitue une contrefaçon, aux termes des articles L.335-2 et suivants du Code de la propriété intellectuelle.

Crédits photos : ©ProvenceHome
Mise en page : Nicolas Faucheron pour Publishroom

Achévé d'imprimer par Imprimerie Moderne de Bayeux

Imprimé en France



Vivre le Luberon est une promenade en sept jours, à la découverte de nos villages, la magie de leurs paysages, les couleurs de nos marchés provençaux et la beauté de nos biens de charme.

PROVENCE HOME vous invite à partager ses coups de cœur pour sept signatures gastronomiques remarquables et leur histoire. Un voyage dans des lieux de convivialité et d'authenticité, forgés par des passionnés, à la rencontre de ces hommes et ces femmes qui ont fait le choix de vivre le Luberon et de le partager.



979-10-236-0583-9
30 €

